

۵

فناوری و تکنولوژی: فلسفه تکنولوژی هیدگر*

نوشته: دُن آیدی

ترجمه: شاپور اعتماد

در میان فیلسوفان انگشت شماری که تاکنون مسأله تکنولوژی را جدی گرفته‌اند، مارتین هیدگر بی‌شک در زمرة پیشگامان بشمار می‌آید. او یکی از نخستین متفکرانی بود که تکنولوژی را به موضوعی اساسی برای فلسفه تبدیل کرد، و باز یکی از نخستین متفکرانی بود که در آن، یک مسأله وجودی واقعی یافت. واقعیت امر چنین است – اگر چه تفاسیر رایج و گاهی سطحی [از فلسفه] هیدگر فقط از نگرش منفی او به تکنولوژی سخن می‌گویند.

هدف این مقاله عبارت است از بررسی برخی از آراء اصلی هیدگر در مورد تکنولوژی و روشن کردن هدفهایی که محرک آنها بشمار می‌آیند. برای آنکه از عهده این کار برآیم تصمیم گرفتم که توجه خود را تنها به سخنرانی ۱۹۵۴ او، «پرسش از تکنولوژی»، و اثر پیشین و بنیادی او، وجود و زمان (۱۹۲۷)، معطوف

* Don Ihde, "Heidegger's Philosophy of Technology", in *Technics and Praxis*, D. Reidel, 1979.

کنم.^۱ شیوه‌من در این تفسیر این خواهد بود که این دو اثر را به ترتیب معکوس، بخوانم. یعنی آنکه نخست موضوع‌های اصلی مربوط به تکنولوژی را در متن سخنرانی معین و مشخص می‌کنم و آنگاه نشان می‌دهم که چگونه این موضوعها بازتاب مباحث وجود و زمان هستند و قبلاً در این اثر بیان شده‌اند.

با این کار، نشان خواهم داد که چگونه فلسفه تکنولوژی هیدگر مستقیماً خصلتی پدیدارشناسانه دارد، پدیدارشناسانه به این معنی که مبانی وجودی نهاد تکنولوژیک را برجسته می‌کند و در معرض دید قرار می‌دهد. این نوع پدیدارشناسی، که از همان آغاز در وجود و زمان حضوری آشکار داشت، برای آنچه من بعد کنشی (practical dimension) وجود آدمی می‌نامم نوعی تقدم قائل است و کلید فهم اثر اخیر او درباره تکنولوژی است.

به اعتقاد من فلسفه تکنولوژی هیدگر همچنان یکی از عمیق‌ترین فلسفه‌ها در این زمینه است. هیدگر با بررسی بنیادهای انتولوژیک تکنیک برای نخستین بار تلاش کرده است تا تکنولوژی را از دست تعابیر ذهنی گرا (سویژکتیویستی) و صرفاً ابزار گرایانه برهاند و آن را به یکی از پرسش‌های اصلی فلسفه بدل کند. اما این به معنای آن نیست که این نخستین حرف در مورد تکنولوژی حرف آخر هم بشمار آید. برنامه [فلسفی] هیدگر دارای محدودیت‌هایی ضمنی است که سوءتفاهم تعابیر رایج از [آثار] هیدگر بر آن استوار است و در این امر گناه از خود هیدگر است. در طول مقاله به برخی از این محدودیت‌ها اشاره خواهم کرد.

آخرین نکته‌ای که می‌خواهم به آن اشاره کنم- هر چند به تفصیل به آن نخواهم پرداخت- نیازی درونی است که از دل برنامه هیدگری در باب تکنولوژی برمی‌خیزد، این نیاز عبارت است از ضرورت پیدایش «امر زیباشناختی» در مقام عامل توازن برای جبران محدودیتهايی که تکنولوژی درنظر هیدگر دارد. توجه به پوئیسیس (poiesis) که مشخصه غالب آثار هیدگر متأخر به شمار می‌آید مستقیماً از واکنش او به تکنولوژی سرچشمه می‌گیرد. ضمن بحث، چگونگی این امر را نشان خواهم داد.

۱. پرسش از تکنولوژی

پرسشی که در عنوان سخنرانی طرح می‌شود پرسشی است که تقریباً بلافضله شکلی پدیدارشناختی به خود می‌گیرد. این پرسش، پرسش از ماهیت تکنولوژی در نسبت با وجود آدمی است.

ما به پرسش از تکنولوژی می‌پردازیم، و با این کار می‌خواهیم با آن نسبتی آزاد برقرار کنیم. این نسبت تنها از آن حیث آزاد خواهد بود که هستی بشری ما را به روی ماهیت تکنولوژی بگشاید. تجربه امر تکنولوژیک در حدود خاص خودش منوط به همسخنی با ماهیت تکنولوژی است. (ت ۲۸۷)

هدف این تحلیل آن است که پدیده تکنولوژی را چنان برجسته سازد که افق و حدود آن، عیان شود - البته در نسبت با وجود آدمی. این جوانب تحلیل جزو خصوصیات بارز تعبیر هیدگر از پدیدارشناسی است، تعبیری که در آن قوس التفاتی (intentional arc) انسان - نسبت وجودی - جهان به صورت وجودی تعبیر می‌گردد بنحوی که التفات وجودی بهترین توصیف برای التفات می‌باشد.

برای آنکه پدیدار از پرده برون آید باید از لایه‌های نارساتر تعبیر که هیدگر آنها را، به سبک همیشگی خود، به فهمی «سویژکتیویستی» نسبت می‌دهد، رها شود، فهمی که هیدگر آن را برابر تعاریف ابزاری و انسان مدار از تکنولوژی می‌خواند.

یکی می‌گوید: تکنولوژی وسیله‌ای است برای غایتی [یا هدفی] ... دیگری می‌گوید: تکنولوژی یک فعالیت انسانی است. این دو تعریف تکنولوژی به یکدیگر تعلق دارند. زیرا وضع هدف و تأمین و کاربرد وسائل مناسب برای رسیدن به آن، فعالیتی انسانی است. ساخت و کاربرد افزار، ابزار و ماشین، حتی خود اشیای ساخته شده و به کاررفته و همچنین هدف‌ها و نیازهایی که آنها برآورده می‌کنند، همگی به آن چیزی تعلق دارند که همان تکنولوژی است.

تکنولوژی مجموعه همین وسائل و عوامل است. اصلاً تکنولوژی خود یک وسیله، یا به زیان لاتین، یک *instrumentum* است. بنابراین می‌توان تصور رایج از تکنولوژی را، که بنابر آن تکنولوژی وسیله و فعالیتی انسانی است، تعریف ابزاری و انسان مدار تکنولوژی خواند.

(ت) ۲۸۸)

چنین تعریفی مستلزم آن است که تکنولوژی صرفاً اختراع «فاعلی» باشد و صرفاً به مثابه ابزاری خنثی، عمل کند. به اعتقاد هیدگر شان این تعریف آن است که تعریفی درست (یا صحیح) است. ولی بلاfacile، در گام دیگری که مستقیماً بازگو کننده تحلیل قبلی خود او از صدق منطقی یا گزاره‌یی در مقایسه با حقیقت همچون کشف حجاب است، متذکر می‌شود که آنچه صحیح یا درست است هنوز حقیقی نیست.

امر صحیح تنها به معنایی بس محدود «حقیقت» دارد، یعنی تنها نسبت به جنبه‌ای یا جزئی از کلی بزرگتر حقیقی است. اما، کل صرفاً آن چیزی نیست که اجزایی را در بردارد، کل در نهایت مجموعه شروط امکانی است که اجزاء را بنیاد می‌نهد.

در هنگام بررسی هر موضوع معین، امر صحیح همیشه بر امری ذیربیط به آن موضوع انگشت می‌گذارد. لیکن این تشخیص برای آنکه صحیح باشد نیازی ندارد که از ماهیت موضوع مورد بررسی پرده برگیرد. اما امر حقیقی فقط وقتی رخ می‌نماید که چنین کشف حجابی واقع شود. به همین دلیل آنچه صرفاً صحیح است هنوز حقیقی نیست. (ت) ۲۸۹)

شكل پدیدارشناختی این استدلال به این صورت است که امر صحیح فی نفسه غیر حقیقی نیست، بلکه محدود و نارسا است، و می‌توان آن را حقیقتی جزئی قلمداد کرد. اما نکته مهم این است که اگر به آن دقیقاً به این صورت نگریسته نشود ممکن است چیزی بیشتر از یک حقیقت جزئی تلقی شود، که در آن صورت

بر روی حقیقت گستردۀ تری که بنیاد آن است، پرده می‌افکند. و بدین شکل با پنهان کردن منشاء خود از لحاظ کارکردی غیرحقیقی می‌شود. افزون بر این، تنها با درک کلی که امر صحیح را بنیاد می‌نمهد می‌توان آن را به عنوان امری جزئی دریافت. بنابراین اگر امر صحیح را به جای امر حقیقی بگیریم، خطایی که مرتکب می‌شویم مانند مغالطه‌ای است که در آن جزء به جای کل گرفته می‌شود. اما مسأله به این هم محدود نمی‌شود، به این معنی که درک کل، شرط لازم برای تشخیص جزء است.

برای آنکه استراتژی هیدگر روشن‌تر شود شاید لازم باشد که به کل نظریه حقیقت او، در واقع، به دیده یک نظریه میدانی پیچیده بنگریم. حقیقت همان التیا (alethia) است، که به «عدم استتار» ترجمه می‌شود و در چارچوب فضای بازی که ساختاری منحصر به خود دارد، حضور می‌یابد. به این ترتیب موجودات تنها در متن، یا از درون، یا در قالب زمینه، فضا یا چارچوبی خاص ظاهر می‌شوند. اما این فضا یا محوطه باز که موجودات در آن شکل نهایی خود را می‌گیرند خود دارای ساختاری است. در مجموع، این ساختار همواره و در هر حال از یک نسبت استتار - انکشاف (concealing-revealing ratio) برخوردار است و از این رو می‌توان گفت که همواره با نوعی ضریب گزینش همراه است که از ویژگیهای اصلی آن بشمار می‌آید.

با این تعبیر، روشن می‌گردد که چرا موجودات به خودی خود هرگز اموری صرفاً داده شده نیستند: آنها به نحو معینی ظهور یا حضور می‌یابند و این نحوه ظهور یا حضور به کل میدان انکشافی که در آن قرار دارند وابسته است.

مقدمتاً توجه به این نکته مهم است که میدان یا فضایی که اشیاء و امور در آن گرد می‌آیند، به یک معنا، داده شده [و معین] است. این میدان از نظر تاریخی به عنوان عصری از وجود داده شده است. این به معنای آنست که مفهوم هیدگری حقیقت حاوی عنصر متغیر است که می‌توان آن را [عنصر داده شده مربوط تمدن یا] «داده تمدنی» (civilizational given) نامید. این متغیر همان چیزی است که

انسانهای مقیم چنان [تمدن یا] «جهانی» مفروض می‌گیرند. متغیرهای که بدین معنی داده می‌شوند، اشکال خاص ساختار نامتغیر حقیقت را بخود می‌گیرند، یعنی همان ساختار نامتغیر انکشاف-استtar را.

آنچه معمولاً در مورد این نظریه میدانی پیچیده در باب حقیقت فراموش می‌شود نقش پدیدارشناختی آن در [تفکر] هیدگر است. پدیدارشناسی حقیقت [خلاصت] نامتغیر حقیقت را به صورت خود ساختار انکشافی-استtarی جدا و برجسته می‌سازد - یعنی به عنوان نسبت امور حاضر گرد هم آمده به آنچه منکشف نشده است. به این ترتیب هر متغیری چیزی جز تغییری در این ساختار کلی نیست. غالب مفسرین از این امر غافل مانده‌اند و در نتیجه در زیافت‌هایی که منظور هیدگر از اشاره، برای مثال، به یونانیان ایجاد تغییری تمایز بخش در صحنه معاصر است، تا از این راه توجه ما را به مشخصات منحصر به فرد عصر کنونی حقیقت معطوف کند. این مفسرین غالباً از [امکان] تبیین مشابهی در مورد شیوه‌های یونانی استtar [حقیقت] غفلت می‌کنند - شیوه‌هایی که هیدگر بدانها نیز اشاره می‌کند.

به این ترتیب، برای رسیدن به حقیقت باید، به معنای هیدگری کلمه، از امر صحیح فراتر رفت، زیرا امر صحیح در چارچوب معینی بنیاد دارد که آن را آن می‌کند که هست. روندی که از طریق آن چنین نفوذی میسر می‌شود، در کتاب وجود و زمان نیز مشهود است. نقطه شروع همان چیزی است که در وجود و زمان امر انتیک (ontic) خوانده شده است. اما پس از این گام، از طریق گام دیگری که من آن را عمل معکوس سازی (an act of inversion) می‌خوانم، هیدگر به جستجوی شرطی انتولوژیک (ontological) [یا وجودشناختی] می‌پردازد. امر انتولوژیک تنها از طریق امر انتیک قابل درک است، اما همین بعد انتولوژیک، به نوبه خود، میدان شروط امکانی است که امر انتیک را بنیاد می‌نهد.

هیدگر دقیقاً همین استراتژی را در مورد تکنولوژی به کار می‌بندد. تعریف ابزاری - انسان مداری از تکنولوژی نقشی انتیک دارد، این تعریفی صحیح ولی

جزئی است که با مجموعه‌ای از شروط سویژکتیویستی محدود می‌شود. هیدگر این تعریف را با پرسشی که به سنت استعلایی فلسفه تعلق دارد معکوس می‌کند. مجموعه شروط آن امکانی که تکنولوژی را ممکن می‌سازد کدام است؟ تکنولوژی، آن گونه که هیدگر آن را می‌بیند، تنها امری انتیک نیست بلکه در عین حال امری انتولوژیک است.

در نگاه نخست چنین گامی شگفت انگیز به نظر می‌رسد، اما چنانچه آن را در متن نظریه هیدگری حقیقت درج کنیم، معنای آن کم کم به صورت زیر شکل می‌گیرد. تنها در برابر زمینه و لایه بنیاد بخش این یا آن چارچوب است که چیزهای تکنولوژی [ابزارها] و فعالیتهای [فاعلانی] که آنها را به کار می‌برند، بصورتی که می‌بینیم ظهور می‌یابند. تکنولوژی در معنای انتولوژیک خود فقط مجموعه‌ای از امور و فعالیت‌ها نیست، بلکه وجهی از حقیقت است یا [به سخن دیگر] میدانی است که امور و فعالیت‌ها می‌توانند در درون آن بصورتی که می‌بینیم ظهور یابند.

به این ترتیب، تکنولوژی به بعدی انتولوژیک ارتقاء داده می‌شود.

تخته (techne)، نحوی انکشاپ (aletheuein) است. تخته از هر آن چیزی کشف حجاب می‌کند که خود، خود را فرا-نمی‌آورد و فراروی ما قرار ندارد، چیزی که گاهی چنین و گاهی چنان می‌نماید و گاهی چنان می‌شود (ت ۲۹۵)... بنابراین، امری که در تخته تعیین کننده است. نه در ساخت و پرداخت و نه در کاربرد و سایپل، بلکه در همین انکشاپ نهفته است. فقط به عنوان انکشاپ و نه به عنوان ساخت و تولید است، که تخته نوعی فرآوردن به شمار می‌آید... بنابراین، تکنولوژی یک وسیله صرف نیست. تکنولوژی نحوی انکشاپ است. (ت ۲۹۴)

تکنولوژی به عنوان نحوی حقیقت، شکل کلی نظریه حقیقت هیدگر را به خود می‌گیرد. تکنولوژی یک نحوی انکشاپ است. تکنولوژی در قلمرویی حضور

می‌باید که انکشاف و عدم استثار در آن رخ می‌دهد، قلمرویی که الیا، حقیقت در آن رخ می‌نماید.» (ت ۲۹۵)

هر نحو حقیقت، به عنوان مورد خاصی از نامتفاوت انکشاف-استثار، خصائص معینی را با خود حمل می‌کند. در ارتباط با خصائص خاص حقیقت تکنولوژیک، مهم است که برخی از آنها را مورد توجه قرار دهیم. من آنچه را که هیدگر گاهی «اعصار وجود» می‌خواند، داده‌های تمدنی خوانده‌ام، اینها چیزهایی مانند سنت هستند، سنتهایی که به رغم پاییندی عمیق ما بدانها، با تحرک ولی در عین حال با دوامند، چیزهایی که تاریخی‌اند، ولی زیر و رو کردن آنها، همچون دگرگون ساختن هویت و شخصیت خودمان، به آسانی میسر نیست. به همین دلیل هر فردی می‌تواند ادعا کند که در متن یا در تقابل با آنچه پیش از او بوده، ایستاده است. «...حضور یافتن و ظهر تکنولوژی... به آدمی امکان ورود به امری را می‌دهد که اختراع یا ساخت آن به هر شکلی برای وی ناممکن است؛ زیرا چیزی به اسم خود آدمی وجود ندارد، فردی که به اعتبار خود و لاغیر، آدم باشد.» (ت ۳۱۳) ثانیاً، این داده‌های تمدنی کسانی را که در آنها خانه دارند فرا می‌خوانند، و این فراخوانی نوعی واکنش را ضروری می‌سازد (اگر چه تنوع این واکنش گستره است - از عصیان صرف گرفته تا تسلیم داوطلبانه). و، ثالثاً، آنها تلوس (*telos*) یا جهتی فطری دارند که هیدگر آن را تقدیر (*destiny*) می‌خواند. لیکن، همانطور که بعداً اشاره خواهم کرد، تقدیر تعیینی دقیق ندارد [یعنی امری جبری نیست] بلکه جهت آن بیشتر مانند جهت رشد و فنا است. «...منظور ما اشاره به یک نوع تکوینی نیست، بلکه مراد ما نحوه‌ای است که از طریق آن خانواده و دولت قدرت خود را اعمال می‌کنند، خود را اداره می‌کنند، تحول می‌یابند و افول می‌کنند.» (ت ۳۱۲) تکنولوژی، از نظر انتولوژیک، امری است که نوع این عصر از وجود را مشخص می‌کند، در نتیجه، اگر بخواهیم زمانه خود را درک کنیم و واکنش خود را به آن تدارک ببینیم، نفوذ به ماهیت یا شکل آن به مسئله فلسفی اصلی تبدیل می‌شود. در اینجا نیز تکنولوژی به یک مسئله فلسفی

مهم، به مفهوم هیدگری کلمه، ارتقاء داده شده است.

اما هر شکل حقیقت به عنوان یکی از موارد نسبت انکشاف-استار از نوعی قطعیت برخوردار است. این شکل، ماهیت یا ساختاری دارد که صرفاً برای مشخص کردن نوع آن نیست، بلکه شکل خاص مجموعه امکانات آن است، امکاناتی که بنیاد آنچه را ماتکنیک معاصر به شمار می‌آوریم تشکیل می‌دهد. نامی که هیدگر بر این شکل حقیقت تکنولوژیک می‌نهد گشتل (Ge-stell) است. گشتل در زبان روزمره آلمانی به معنای داریست یا دستگاه، یا استخوانبندی است، و در کاربرد هیدگر به معنای قالب بندی (enframing) است.

با لفظ گشتل ماهیت تکنولوژی نامگذاری می‌شود: «اکنون آن ندایی که آدمی را به معارضه می‌خواند و بدان سو می‌راند تا امر خود آشکار کننده را همچون منبع ذخیره (Bestand) مرتب کند، گشتل می‌خوانیم.» (ت ۳۰۱) این تعریف انتولوژیک هیدگر از تکنولوژی است. این تعریف شامل همه مشخصاتی است که قبلًا از تکنولوژی به عنوان نوعی تمدن که آدمیان به آن رسیده‌اند به دست دادیم؛ بر اساس این تعریف تکنولوژی نحوی انکشاف است که مجموعه امکاناتی را تأمین می‌کند که از طریق آن تکنولوژی از نظر انتیک بصورتی که می‌بینیم ظهرور می‌یابد؛ تکنولوژی آدمیان را به واکنشی ضروری فرا می‌خواند؛ و به عنوان جهت تحول از تلوس یا تقدیری خاص برخوردار است.

با طرح مفهوم گشتل در اینجا، من بدون معرفی مقدمات سخنرانی هیدگر نتیجه آن را مطرح کردم، ولی مقصودم از این کار آشکار کردن آن چیزی بود که اکنون می‌توان آن را انتولوژی تکنولوژی در [فلسفه] هیدگر نامید. انتولوژی بی که عناصرش را در بالا ذکر کردیم. اما هنوز باید این مفهوم را به گونه‌ای بشکافیم که بتواند از عهده تبیین خصوصیات اصلی تکنولوژی به معنای امروزی این کلمه برآید، و افزون بر این به طور مشخص تر ببینیم که ادعای هیدگر مبنی بر اینکه تکنولوژی را می‌توان نحوه اصلی حقیقت در عصر معاصر دانست به چه معناست.

برای رسیدن به این هدف اکنون می‌پردازیم به جوانب مشخص‌تر یک یک خصوصیات ساختاری تکنولوژی به گونه‌ای که هیدگر آنها را به نمایش می‌گذارد. تکنولوژی نحوی انسکاف است. انسکاف عبارت است از حضور یافتن در چارچوبی معین. در همین سطح، [در همین گام‌های اولیه] می‌توان ارزش در حال تکوینی را که هیدگر برای پراکسیس (praxis) (یا کنش‌ا قائل می‌شود تشخیص داد. وی طبق معمول خود به استدلالهای اشتقادی در مورد تفکر یونانی می‌پردازد، تفکری که در مبدأ عصر وجود ما قرار دارد. هیدگر یادآوری می‌کند که تخته در ابتدا به معنایی وسیع‌تر از کلمه «تکنیک» در تفکر معاصر دریافت می‌شده‌است. «تخته نه تنها کار و مهارت دستی صنعتگر را مشخص می‌سازد، بلکه افزون بر این نامی است برای، هنرهای فکری و هنرهای زیبا. تخته به فرا-آوردن تعلق دارد، به پوئیسیس (poiesis)؛ تخته امری شعری (poetic) است.» (ت ۲۹۴) پوئیسیس هم ساختن است هم فرا-آوردن، اما فرا-آوردن، حضور بخشیدن است و در نتیجه حقیقتی کنشی (practical truth) است. در همین جا می‌توان هسته تقدم امر کنشی را که مشخصه پدیدارشناسی هیدگر است مشاهده کرد، ولی در این جا نکته مهمی را که باید مورد توجه قرار دهیم این است که تخته، در نظر قدماء با اپیستمه (episteme) یا نحوی از حقیقت به عنوان فراخواندن به حضور، مرتبط است. تخته چیزی را منکشف می‌کند یا به حضور می‌آورد که ممکن است. «ولی ماهیت تکنولوژی چه ربطی به انسکاف دارد؟ پاسخ: ربطی تمام. چون هر فرا آوردنی در انسکاف ریشه دارد.» (ت ۲۹۴)

اما چه چیزی منکشف می‌شود؟ انسکاف تکنولوژیک شکل خاص خود را از میدان امکانات خود، از چارچوب خود، اخذ می‌کند. و چارچوب آن، شکل خاصی است از نسبت برقرار کردن آدمی با جهانی معین از طریق نوعی التفات وجودی (existential intentionality). بنابراین جهان باید از شکل مفروض و خاصی برخوردار باشد و فعالیت خاصی هم باید وجود داشته باشد که متناسب با این شکل واکنش نشان می‌دهد.

جهان در شکل تکنولوژیک خود، مجموعه شروطی است که هیدگر به عنوان جهان همچون منبع ذخیره [یا ثابت] تعریف می‌کند. این به معنای آن است که جهان، آن گونه که از نظر تکنولوژیک منکشف می‌شود، به نحو معینی دریافت می‌شود، یعنی به عنوان منبع انرژی و نیرویی که قابل تصرف و ذخیره است. «انکشاف حاکم در تکنولوژی جدید نوعی تعرض است، تعرضی که طبیعت رادر برابر خواستی نامعقول قرار می‌دهد، و آن این است که طبیعت تأمین کننده انرژی باشد تا بتوان این انرژی را از آن حیث که انرژی است استخراج و ذخیره کرد».

(ت ۲۹۶) این امر جهان را به منبعی چون منبع ذخیره تبدیل می‌کند.

این نظریه پی آمده‌ای معینی دارد، برای مثال، «زمین، خود را اکنون همچون منطقه ذغال سنگ، و خاک خود را همچون ذخایر سنگ معدن منکشف می‌کند.» (ت ۲۹۶) و بدین ترتیب طبیعت به عنوان امکانی معین برای بهره‌برداری ظهور می‌کند. اما این تنها نوع معینی از انواع نگرش به طبیعت است. برای مثال، این نگرش کاملاً متمایز از نگرشی است که زمین را همچون مادر قلمداد می‌کند و [در نتیجه] انسان حتی نمی‌تواند بر آن خیش نهد. پس، به سخن دیگر، می‌توان گفت که جهان از دیدگاه تکنولوژیک فقط نوع خاصی از امکانات تمدنی است، یا آنکه تحولی تاریخی در نحوه نگرش به طبیعت است. هیدگر استدلال می‌کند که چنین درکی از جهان شرط امکان اشتغال ما به آن نوع تکنولوژی‌هایی است که امروزه در واقع ابداع می‌کنیم. او خصوصیات تحولی این نهاد را مورد تأکید قرار می‌دهد. بنابراین، حقیقت امر فقط این نیست که اکنون می‌توان به زمین به عنوان یک منبع نگریست، بلکه، افزون بر این، آنچه قبلًا به عنوان سلطه طبیعت بر انسان به شمار می‌آمد معکوس می‌شود و اکنون این انسان است که از طریق تکنولوژی بر طبیعت سلطه می‌یابد. «در چارچوب این روندهای زنجیره‌ای مرتبط برای تأمین انرژی برق حتی خود رودخانه راین هم به عنوان عاملی تحت فرمان ظهور می‌کند... رودخانه با سدبندي در نیروگاه ادغام می‌شود. اکنون ماهیت رودخانه دیگر از ماهیت نیروگاه مشتق می‌شود، اکنون رودخانه تأمین کننده نیروی آب

است.» (ت ۲۹۷) تکنولوژی، در این معنا، هم شرط امکان شکل جهان به معنای امروزی آن است و هم میان تحول خود طبیعت در ضمن ادغام آن در تکنولوژی. از نظر پدیدارشناسی، برای هر مورد شرط نوئماتیک (noematic) شرط نوئتیک (noetic) متناظری نیز وجود دارد. بنابراین اگر جهان به عنوان منبعی ثابت نگریسته شود، یعنی اگر نحوه اساسی در ک جهان چنین باشد، آنگاه واکنش انسانی متناظری با آن هم باید موجود باشد. در عصر تکنولوژیک، این واکنش نیز طبعاً شکل خاصی به خود می‌گیرد. فعالیت‌های افراد انسانی در واکنش به جهانی که به عنوان منبع ذخیره قلمداد می‌شود عبارت است از منکشف کردن امکانات آن جهان، امکاناتی که هیدگر آنها را چنین توصیف می‌کند: «از بند آزاد کردن، تغییر شکل دادن، ذخیره کردن، توزیع کردن، و تغییر مدار.» (ت ۲۹۸). خود بشر هم در روند نظم بخشیدن (ordering) ادغام می‌شود: «بشر درست به این سبب که نسبت به انرژی‌های طبیعت به طور اصیل تری به معارضه خوانده شده است، یعنی در روند نظم بخشیدن درگیر شده است، هرگز به یک ذخیره ثابت صرف تبدیل نمی‌شود. بشر از آنجا که تکنولوژی را به پیش می‌راند، در امر نظم بخشیدن به عنوان نحوی از انسکاف شرکت می‌جوید.» (ت ۳۰۰-۲۹۹).

در اینجا هم مانند در وجود و زمان، تقدم پراکسیس [، تقدم کنش] که مشخصه تفسیر هیدگری پدیدارشناسی است، رفته رفته برجسته می‌شود. و در همین جاست که تلاش خواهم کرد ارتباط بسیار مشخص این مطالب را با بحث معروف هیدگر از «تحلیل افزار»، که الگوی فلسفه تکنولوژی او است، نشان دهم. تصور متعارف از تکنولوژی، که هیدگر آن را دیدگاه ابزاری و دیدگاه انسان مدار می‌خواند، این است که تکنولوژی جدید فرزند علم جدید است. تکنولوژی صرفاً وسیله‌ای است برای علم، یا، حداکثر، علمی کاربردی است. هیدگر این دیدگاه را معکوس می‌کند و ادعا می‌کند که علم جدید ماهیتاً فرزند تکنولوژی است. استراتژی که او به کمک آن تلاش می‌کند تا این امر را نشان دهد بازتاب همان نوع معکوس‌سازی کارکردی (functional inversion) است که در وجود و زمان به

کار می‌گیرد. این معکوس ساختن [نسبت میان] علم و تکنولوژی مستلزم بررسی دقیقی است.

در این امر دو اندیشه وابسته به هم وجود دارند که در همان آغاز استراتژی او ظاهر می‌شوند و باید پیش از هر چیزی مورد توجه قرار گیرند. نخست اینکه هیدگر می‌پذیرد که دیدگاه معاصر در مورد تکنولوژی می‌کوشد تا میان تکنولوژی علمی و تکنولوژی دست افزاری قدیم تفاوت عمدی قائل شود. هیدگر منکر وجود این تفاوت‌ها نیست، ولی اهمیت چندانی به آنها نمی‌دهد. برای مثال، او در عین پذیرش صحت (ولی نه حقیقت) دیدگاه ابزاری تکنولوژی تأکید می‌کند که این دیدگاه می‌تواند هم تکنولوژی دست افزاری هم تکنولوژی علمی را زیر مقوله واحدی همچون امور ابزاری یا «وسایلی» که معطوف به اهدافی هستند، دسته‌بندی کند. در این حالت، تفاوت میان تکنولوژیها صرفاً امری مربوط به پیچیدگی نسبی آنها است (ت ۹-۲۸۸). ثانیاً، تاکید دائم او بر تکنولوژی به عنوان پوئیسیس و به عنوان تخته [یا همان کنش ساختن] یعنی ساختن به معنای وسیع و قدیمی کلمه، رویه‌مرفته از اهمیت تفاوت میان تکنولوژی قدیم و جدید می‌کاهد. ثالثاً - و این نکته از همه مهم‌تر و عمیق‌تر است - این تفاوت به طور استراتژیک نادیده گرفته می‌شود، زیرا ماهیت تکنولوژی جدید امکان می‌دهد تا بنیادهای پنهان تکنولوژی همچون گشتل [یا قالب بندی] به گونه روش‌تری بر جسته شود، [به سخن دیگر،] امکان می‌دهد تا آنچه برای مدت‌ها نهفته و اصل دهنده (originary) بود، صراحة بیشتری یابد.

اما در عین کم اهمیت جلوه‌دادن تفاوت میان تکنولوژی قدیم و جدید، هیدگر ضرورتاً می‌پذیرد که تکنولوژی جدید از نظر زمانی نسبت به علم جدید متأخر است.

از نظر زمان تاریخنگارانه [یا از نظر تقویمی]، آغاز علوم طبیعی جدید در قرن هفدهم است. در حالیکه تکنولوژی استوار بر نیروی ماشینی نخست در نیمة دوم قرن هجدهم پا می‌گیرد. اما تکنولوژی

جدید که از نظر تقویمی مؤخر است، به خاطر ماهیتی که بر آن استیلای درونی دارد، از نظر تاریخی مقدم است. (ت ۳۰۴)

(در اینجا باید تمایز میان تاریخ به عنوان تقدیر و تاریخنگاری به عنوان واقعه‌نگاری را مدد نظر داشت، تمایزی که در وجود زمان تکوین می‌یابد). ماهیت تکنولوژی از نظر تقویمی مقدم نیست، ولی از نظر تاریخی، از نظر انتولوژیک بر علم جدید تقدم دارد. از دیدگاه همین معکوس ساختن است که هیدگر مدعی می‌شود عصر تکنولوژیک مشخصه دوره معاصر است. ادعای او بروشنا بازتاب ادعای صریح و قبلی او در مورد تقدم امر کنشی (practical) است.

این معکوس ساختن [نسبت میان علم و تکنولوژی]، در متن سخنرانی، ابتدا در ارتباط با علم و ابزارهای آن شکل صریح به خود می‌گیرد:

می‌گویند تکنولوژی جدید به طور غیرقابل قیاسی با همه تکنولوژی‌های قدیم تفاوت دارد، چون بر فیزیک جدید همچون علمی دقیق استوار است. در حالیکه اکنون به گونه روشن‌تری معلوم شده است که عکس آن هم صادق است. فیزیک جدید، به عنوان علمی آزمایشی، به دستگاه‌های تکنیکی و به پیشرفت در ساخت این دستگاه‌ها متکی است. (ت ۶-۲۹۵؛ تاکید از نویسنده است).

این امر به معنای آن است که علم جدید به طور تکنولوژیک تجسم یافته (embodied) است. در واقع می‌توان گفت که تفاوت اساسی میان علم جدید و همتای باستانی آن دقیقاً همین تجسم یابی روزافزون تکنولوژیک آن در ابزارها است.

اما حتی اگر تجسم یافتن علم در ابزارها شرطی ضروری برای تحقیقات علم باشد، این امر هنوز به معنای آن نیست که تکنولوژی منشاء علم است. اما این درست همان حکمی است که هیدگر در نهایت ادعا می‌کند. شکلی که استدلال او به خود می‌گیرد اساساً این است که نخست ضروری است که طبیعت به عنوان منبع یا ذخیره ثابت نگریسته شود، منبعی که رفتار نظم بخششده آدمی بتواند به آن

معطوف باشد. همین امر شرط امکان یک علم جدید محاسباتی را فراهم می‌آورد. [علم جدید]، با نحوه تفکر خود، طبیعت را به عنوان شبکه‌ای از نیروهای محاسبه پذیر دنبال و تسریخ می‌کند. آزمایشی بودن فیزیک جدید به این دلیل نیست که برای پرسش از طبیعت از دستگاه [یا وسائل آزمایشگاهی] استفاده می‌کند. درست بر عکس، چون فیزیک، حتی در همان سطح نظریه محض، طبیعت را به گونه‌ای مرتب و برپا می‌کند که خود را همچون شبکه‌ای از نیروهای از پیش محاسبه پذیر عرضه کند، آزمایش‌های خود را نیز دقیقاً به منظور طرح این پرسش تنظیم می‌کند که آیا، و چگونه، طبیعت وقتی به این گونه مرتب و برپا شد، خود را نشان می‌دهد. (ت ۳۰۳)

بنابراین، در پس فیزیک جدید، روح تکنولوژی حاکم است، [البته] تکنولوژی به معنای انتولوژیک آن یعنی به عنوان جهان همچون منبع ذخیره. اما، اوّل بودن آن امری است که بتدریج آشکار می‌شود. شروط مربوطه الزاماً همان نخست معلوم نیستند، آنها تنها بتدریج وضوح می‌یابند. بنابراین، علم جدید، از نظر تاریخنگاری، بواقع نقش معینی ایفاء می‌کند. این نقش عبارت است از بشارت آنچه در پس علم نهفته است و پا به پای حضور یافتن تکنولوژی آشکار می‌شود.

نظریه فیزیکی جدید طبیعت راه را نه صرفاً برای تکنولوژی بلکه برای ماهیت تکنولوژی جدید نیز هموار می‌کند. زیرا این گرد آمدن که آدمی را فرا می‌خواند تا از طریق مرتب کردن، [جهان] را مکشوف کند، از پیش در خود فیزیک استیلا دارد. اما این گرد - آمدن هنوز به صورت آشکار در آن ظهور نمی‌کند. فیزیک جدید مبشر گشتل است، مبشری که منشاء آن هنوز شناخته نشده است. (ت ۳۰۳)

اما این منشاء بتدریج آشکار می‌شود. این منشاء همان تکنولوژی است، البته آن گونه که از نظر انتولوژیک تعبیر می‌شود. «هر آنچه حضور می‌یابد، و نه فقط ماهیت تکنولوژی جدید، خود را در همه جا تا آخرین لحظه در استئار نگاه

می دارد. با وجود این، از نظر استیلایی که بر امور دارد مقدم بر همه آنهاست: اولین است.» (ت ۳۰۳)

تکنولوژی به عنوان قالب بندی یا گشتل، به عنوان سرمنشاء، شرط امکان علم جدید است. به زبان هیدگر، این به معنای تقدم تکنولوژی است.

چون ماهیت تکنولوژی جدید بر گشتل استوار است، تکنولوژی جدید باید علوم دقیقه فیزیکی را بکار بندد. با این کار، این توهم فریبنده پدید می آید که تکنولوژی جدید فیزیک کار بردی است. این توهم تنها تا زمانی دوام می یابد که منشاء ماهوی علم جدید، و طبعاً ماهیت تکنولوژی جدید، از طریق پرسشگری به حد کفايت کشف نشده باشد. (ت ۳۰۴-۵)

در اینجا عمل معکوس ساختن انسیب میان علم و تکنولوژی [ا] کامل می شود؛ تکنولوژی منشاء علم است، تکنولوژی به عنوان گشتل (یا قالب بندی) منشاء دید علمی از جهان به عنوان منبع ذخیره است.

گشتل هم شرط امکان علم جدید است و هم میدان امکاناتی است که در قلمرو آن حرکت می کند. گشتل افق انتلولوژیک علم جدید است، بطوریکه آنچه در قلمرو آن رخ می دهد به سبب انواع نظم بخشی آن ضرورتاً به همین گونه که می بینیم باید ظهور یابد. چنین است شکل معاصر جهان.

برای هدف محدود ما در این مقاله فکر می کنم که ارائه مطلب با نشان دادن اینکه تکنولوژی در گشتل بنیاد دارد، اینکه جهان به صورت منبع ذخیره ظهور می کند، بخش تحلیل نوئماتیک برنامه پدیدارشناسی ما به پایان می رسد. جهان همان است که در برابر آدمیان می ایستد و همان است که، به زبان هیدگر متقدم، آدمیان در آن «پرتاپ می شوند». در نتیجه آنان باید ضرورتاً نوعی نسبت با آن برقرار کنند. در متن عصر حاضر، وجه غالب انکشاف جهان وجهی تکنولوژیک است، بنابر این اکنون موضوع بخش تحلیل نوئیک برنامه پدیدارشناسی ما این است که دامنه واکنش های ممکن به ماهیت تکنولوژی به عنوان گشتل (یا

قالب‌بندی) نشان داده شود.

قبل‌آ متذکر شدم که هیدگر مرتب کردن یا نظم بخشیدن به جهان (یعنی اکتشاف، تغییر شکل دادن، ذخیره کردن و غیره) را اکنش متعارف (normative) می‌نامد. بنابراین در نگاه سطحی به نظر می‌آید که واکنش انسانی به جهانی که قالب بندی شده باشد عبارت است از فعالیت محاسباتی مرتب کردن استفاده از منابع. در نتیجه، چون طبیعت، در چارچوب گشتل (یا قالب بندی) همچون منبع ذخیره ظهور می‌کند، وظيفة انسان نیز همچون نوعی سلطه یابی بر طبیعت از طریق وسائل تکنولوژیک ظهور می‌کند.

اما واکنش متعارف صرفاً علامت و نشانی از ماهیت تکنولوژی به منزله قالب بندی است. نشانی که فقط به تقدیر (یاتلوس) اصلی یا هسته‌ای جهان زیر پوشش تکنولوژی اشاره دارد. هیدگر با توصل به مفهوم تقدیر بررسی امری را آغاز می‌کند که باید آن را تحلیل نوئیتیک گشتل دانست. در اینجا هم گام‌های متعارف برنامه پدیدار‌شناختی ظاهر می‌شوند:

(۱) نخست سویه نوئماتیک (جهان) ظاهر می‌شود و به طوری تعریف یا توصیف می‌شود. «ماهیت تکنولوژی جدید خود را در امری نشان می‌دهد که ما آن را گشتل می‌خوانیم» (ت ۳۰۵) «گشتل نحوی است که از طریق آن، امر واقع خود را همچون منبع ذخیره منکشف می‌کند.» (ت ۳۰۵) (۲) سپس پرسش مربوط به نسبت با این ماهیت مطرح می‌شود، یعنی سویه نوئیتیک. «ما به پرسش از تکنولوژی پرداختیم تا نسبت خود را با ماهیت آن روشن کنیم.» (ت ۳۰۵)

(۳) هیدگر این نسبت را به عنوان نحوی «بودن-در» چنین توصیف می‌کند: گشتل همان گرد-آمدنی است که به فعل مرتب و بر پا کردن [جهان] تعلق دارد، فعلی که آدمیان را به معارضه فرا می‌خواند و آنان را، بر مبنای وجه مرتب کردن، در موقعیت انکشاف امر واقع به منزله ذخیره ثابت قرار می‌دهد. آدمی به عنوان کسی که این گونه به معارضه خوانده شده است در قلمرو ماهوی گشتل

(قالب بندی) می‌ایستد. (ت ۳۰۵، ایرانیک از نویسنده است)

به سخن کوتاه، واکنش آدمی به ماهیت تکنولوژی یا نسبت او با آن مناسب با نحوی است که گشتل ظهور می‌کند. و این خصلت گزینشی نحوه دیدن جهان دارای جهت یا تقدیری است. «ما آن فرستادنی را که آدمیان را فرا می‌خواند و گرد می‌آورد و نخستین محرك آدمی در راه اکشاف است، تقدیر می‌خوانیم.» (ت ۳۰۵-۶)

تقدیر، در زیان هیدگر، به عنوان یک تعیین جبری توصیف نمی‌شود. تقدیر بیشتر یک تلوس یا جهت است، جهتی که در بهترین حالت چارچوبی را برپا می‌کند و مجموعه‌ای از شرایط را به عنوان تمایلی معین فراهم می‌آورد. «اما این تقدیر هرگز جبر سرنوشت نیست. چون آدمی هنگامی به راستی آزاد می‌شود که به قلمرو تقدیر تعلق داشته باشد. و در نتیجه کسی شود که گوش فرا می‌دهد [و می‌شنود] و نه کسی که بسادگی اطاعت می‌کند.» (ت ۳۰۶)

درست در همین نقطه است که هیدگر گام پدیدارشناختی استراتژیکی را بر می‌دارد. بازشناختن و تشخیص هویت ماهیت تکنولوژی و درک آن، یعنی مکانیابی و تشخیص موقعیت تکنولوژی یا توجه کردن بدان به عنوان امری محدود، به عنوان امری که افقی دارد. در نتیجه همان گامی که به یاری آن تکنولوژی در ماهیت خود می‌شود امکان رهایی را هم تامین کند.

ولی وقتی ماهیت تکنولوژی را در نظر می‌گیریم، آنگاه گشتل را همچون تقدیر اکشاف تجربه می‌کنیم. به این ترتیب ما همواره مقیم فضای باز تقدیر هستیم، تقدیری که ما را به هیچ وجه به جبر خرف کننده جلو رفتن با تکنولوژی مقید نمی‌کند، یا وادار مان نمی‌سازد تا سراسیمه علیه آن قیام کنیم و تکنولوژی را به عنوان امری شیطانی لعن کنیم - که این هم باز همان است. درست به عکس: به محض آنکه خود را به صراحة در معرض ماهیت تکنولوژی قرار دهیم، به ناگهان خود را در گیر دعوتی رهایی بخش می‌یابیم. (ت ۳۰۷)

معنای این سخن، در چارچوب برنامه هیدگری، عبارت از تشخیص این امر است که نسبت با تکنولوژی خود امری تکنولوژیک نیست. بلکه این نسبتی وجودی است و در نتیجه حدود آن توسط کلیه خصوصیاتی تعیین می شود که خصلت امر وجودی را مشخص می کنند. و تعیین خصلت واکنش آدمی به تکنولوژی - اکنون که دامنه و حدود موقعیت آن تعیین شده است - عبارت است از اینکه بپذیریم تکنولوژی - (الف) امری خنثی نیست، «اما از همه بدتر این خواهد بود که تکنولوژی را به عنوان امری خنثی تلقی کنیم، چون در آن صورت برده آن خواهیم شد؛ زیرا چنین تصوری از تکنولوژی، که امروزه به خصوص مورد ستایش است، چشم ما را به کلی بر ماهیت آن می بندد»، (ت ۲۸۸)؛ (ب) امری مبهم است، «ماهیت تکنولوژی به مفهوم والای مبهم است»، (ت ۳۱۴)، (ج) امری اسرارآمیز است، «تکنولوژی امری اهریمنی نیست؛ ولی ماهیت آن اسرارآمیز است»، (ت ۳۰۹) اما همه این خصائیل، خصوصیت‌های التفات وجودی در ارتباط با ساختار حقیقت [نسبت] استار-انکشاف است.

قبل‌آشاره کردم که نظریه راستی، یا نظریه حقیقت هیدگر نظریه میدانی پیچیده‌ای است. این نظریه به این دلیل پیچیده است که ساختار انکشاف به طرز تفکیک ناپذیری با [ساختار] استار گره خورده است و در حقیقت توسط استار که افق آن را تشکیل می دهد محدود می شود. «هر انکشافی به پناهگاه و استاری تعلق دارد. اما آنچه آزاد می کند - سر - در استار است و همیشه خود را استار می کند... آزادی آن چیزی است که نحوه استار آن راه را بر روشنایی و نور می گشاید... آزادی قلمرو تقدیری است که در هر لحظه معین انکشافی را راهی راه خود می کند»، (ت ۳۰۶) در اینجا نمی خواهم به پیچیدگی نسبت استار به انکشاف، که مشخصه نظریه حقیقت هیدگر است، بیش از این بپردازم، ولی مهم است که نتیجه آن نظریه را از لحاظ برقراری نسبتی انسانی با ماهیت تکنولوژی مورد توجه قرار دهیم.

هیدگر دامنه واکنش‌های ممکن به تکنولوژی را مشخص می کند. این دامنه با

اطاعت کورکورانه شروع می‌شود و با عصیان به همان اندازه کورکورانه خاتمه می‌یابد. اما او همچنین واکنش ممکن دیگری را هم جایز می‌شمارد و آن نسبت آزاد (اصیل؟) است، نسبتی که با ماهیت تکنولوژی مواجه می‌شود. اما درست به خاطر وجود چنین دامنه‌ای [از امکانات، امکان] خطر هم وجود دارد: «انسان با قرار گرفتن در میان این امکانات، از درون تقدیر در معرض خطر قرار می‌گیرد. تقدیر انکشاف، در همه وجوه خود و در نتیجه به طور ضروری، خطر است.»

(ت ۳۰۷)

اما خطر چیست؟ پاسخ این پرسش اساساً پاسخی است که قبل از درمورد خطر به جای هم گرفتن امر صحیح و حقیقت مورد توجه قرار دادیم، خطر گرفتن جزء به جای کل. «نحوه استیلای تقدیر انکشاف هر گونه که باشد، عدم استتاری که در آن، هر آن چه هست، خود را در هر لحظه معین نشان می‌دهد، این خطر را دربردارد که آدمی در مورد امر غیرمستور مرتکب خطا شود و آن را سوه تعبیر کند.»

(ت ۳۰۷، تأکید از نویسنده است)

برای هیدگر هر سوه تعبیری شامل عناصری است که خطاهایی را بازتاب می‌دهند که در امر اشتباه گرفتن امر صحیح با حقیقت می‌تواند رخ دهد. محور این خطاهای را تعبیر او از اشتباه گرفتن جزء به جای کل بنیادبخش تشکیل می‌دهد. در نتیجه، تا زمانی که تشخیص داده نشده است که انکشاف تکنولوژیک در عین حال نوعی استتار است (و از همین استتار است که آزادی سرچشمه می‌گیرد)، تکنولوژی ممکن است به خطابه جای کلیت گرفته شود. تکنولوژی درست به خاطر شائش به عنوان نحوی از انکشاف، ممکن است آشیانه این وسوسه شود.

حضور یافتن تکنولوژی انکشاف را مورد تهدید قرار می‌دهد، آن را با این امکان تهدید می‌کند که هر انکشافی در نظم بخشی و مرتب کردن تحلیل رود و همه چیز خود را صرفاً در عدم استتار منبع ذخیره عرضه کند. (ت ۳۱۵)

از نظر نوئماتیک، این به معنای ادعای ضمنی حقیقت غایی است، جهان باید به تمامی یا به غایت به عنوان منبع ذخیره ظهر کند. از نظر نوئتیک نیز همین شاخص خطر می‌تواند به وقوع پیوند داشته باشد. یعنی آدمیان هم متقابلاً با درنظر گرفتن موقعیت خود در جهان در معرض این خطر قرار می‌گیرند که چه بسا آنان هم به عنوان منبع ذخیره قلمداد شوند.

بزرگترین خطر آنست که تقدیر به نحو گشتل حاکم باشد. این خطر خود را از دونظر بر ما آشکار می‌کند. به مجردی که آنچه غیرمستور است دیگر حتی به عنوان شیء هم برای انسان مطرح نباشد، بلکه فقط به عنوان منبع ذخیره مطرح باشد، آدمی در لبهٔ پرتگاهی قرار می‌گیرد، یعنی در آستانهٔ جایی که خود او هم دیگر باید فقط به عنوان منبع ذخیره تلقی شود.^(۳۰۸)

اگر جهان تماماً به عنوان منبع ذخیره درک شود، آنگاه متقابلاً، بشریت هم ممکن است رفته رفته خود را به همانگونه درک کند.

این امر از یک نظر به معنای آن است که نحو تکنولوژیک حقیقت نحوی «تقلیل گرایانه» (reductionistic) است. اما این نحو به معنای هیدگری خاصی تقلیل گرایانه است، زیرا چنین نیست که بتوان با «افزودن» چیزی به این نحوه اکشاف آن را تصحیح کرد - هر چند که به نظر می‌آید هیدگر خود به چاره‌ای از این دست به عنوان راه حل متولسل می‌شود. بر خلاف این، هر نحو انکشافی عملاً فقط از راه جایگزین کردن آن تغییر می‌یابد. «تقلیل گرایی» آن تقلیل گرایی نادیده گرفتن امر مستور است، امری که افق هر عدم استئار، یا هر انکشافی را تشکیل می‌دهد.

با آنکه در این مقاله توجه من مشخصاً به واکنش هیدگر در قبال خطر تکنولوژی معطوف نیست، بلکه بیشتر به برد تبیین کننده آن معطوف است، شاید به جا باشد تاکید کنیم که واکنش او هیچ گاه صورت شکل گرفته‌ای پیدا نکرد. در مقالهٔ تکنولوژی، واکنش او، در واقع، شکل نوعی چاره‌جویی برای مسئلهٔ

«تقلیل گرایی» را به خود می‌گیرد. این واکنش از دو گام اصلی تشکیل یافته است. گام نخست ادامه [پدیدارشناسی او است،] و در حکم درمانی است که می‌توان آنرا، درمان پدیدارشناختی، نام نهاد. این درمان عبارت است از مخاطب قرار دادن تکنولوژی از طریق پرسش انتقادی، به همانگونه که در مورد هر حقیقت مورد ادعا چنین می‌کنیم، و سپس تلاش برای محدود کردن ادعای گستاخانه آن در مورد کلیت داشتن. به طور انتقادی پرسش کردن، به معنای هیدگری آن، ما را از نو فرا می‌خواند تا توجه خود را به ساختار نسبت نامتغیر استار-انکشاف معطوف کنیم، نسبتی که حدود هر کلیتی را تعیین می‌کند. این امر یک کار فلسفی دائمی است:

از آنجا که ماهیت تکنولوژی امری تکنولوژیک نیست، به همین دلیل، تأمل اساسی درباره تکنولوژی و رویارویی قطعی با آن باید در قلمرویی رخ دهد که از یک سو با ماهیت تکنولوژی قرابت دارد و از سوی دیگر از بنیاد با آن متفاوت است... چون پرسشگری، تقوای تفکر است. (ت ۳۱۷)

بعد دیگر واکنش هیدگر تلاشی است - یا آنکه می‌توان به آن به عنوان تلاشی نگریست - در جهت گسترش و غنا بخشیدن به انکشاف تکنولوژیک. و غنایی که خود او مدنظر داشت از فعالیت مشابهی سرچشمه می‌گیرد که خود فی نفسه امری کنشی یا شعری است؛ این غنا باید از طریق احیای بنیادی تخنه به عنوان هتر تأمین گردد. این گام در سراسر تاکید هیدگری بر تفکر اصیل شاعر مشهود است، لیکن بندرت به عنوان همتای مشابه - نامشابه تخنه به عنوان امری تکنولوژیک مورد نظر و مذاقه قرار گرفته است. هنر هم به عنوان تخنه امری تکنولوژیک است، اما، به قول هیدگر، نحو انکشاف آن راه‌های جدیدی را برای «بیان وجود» می‌گشاید، و در نتیجه از بنیاد با تخنه به عنوان تکنولوژی تفاوت دارد.

هنر چه بود؟ لااقل در طول آن مدت کوتاه مدت ولی با شکوه؟ چرا هنر نام ساده و بی پیرایه تخنه را حمل می‌کرد؟ زیرا هنر انکشافی

بشمار می آمد که فرا می آورد و حضور می بخشید و به همین دلیل به ساحت پوئیسیس تعلق داشت. و بالاخره، چونکه هنر آن انکشافی بود که بر همه هنرهای زیبا استیلای درونی داشت، بر شعر، و بر هر چیز شعری که می توانست بدرستی پوئیسیس نامیده شود... شاعرانه می زید آدمی بر این زمین. (ت ۳۱۶)

تکنولوژی و هنر جزیی از خطر و رستگاری محتمل عصر واحدی از وجود هستند.

۲. وجود و زمان

اکنون به بررسی کوتاه قسمت معروف وجود و زمان یعنی «تحلیل افزار» می پردازم تا نشان دهم که مطالب آن، درآمد کاملی بر موضوع های مطروحه در متن سخنرانی است. مهم است که نخست خود متن و نقشی را که «تحلیل افزار» در کل استراتژی هیدگر ایفا می کند مورد توجه قرار دهیم. این تحلیل وسیله ایست برای آنکه جهانمندی جهان به طور پدیدار شناختی به ظهور رسد. هیدگر مدعی است که جهان نه بسادگی ظهور می کند و نه اینکه با جمع کردن و دسته بندی موجودات درون آن قابل تبیین است. این نوع استراتژی همواره بر تعبیری پنهان استوار است و در نتیجه از نظر انتولوژیک ساده انگارانه است. ضد - استراتژی هیدگر عبارت است از تلاش برای تعیین موقعیت آنچه انتولوژیک است از طریق تحلیل پدیدار شناختی آنچه نخست همچون امری انتیک ظهور می کند.

این استراتژی در انتهای «تحلیل افزار» به وضوح مطرح می گردد، در آنجا نسبت انتولوژیک با جهان از طریق [مفهوم در دست بودن یا توی دست بودن یا] امر تودستی (ready-to-hand) ظهور می کند:

هر نسبتی (Bewandtnis) به منزله [بنیان] آنچه تو دستی است فقط بر مبنای کشف قبلی کل نسبتها آشکار می گردد... در این کلیت نسبتها که به طور قبلی مکشوف شده است نسبت انتولوژیکی با جهان نهفته است. (وز ۱۱۸، وز ۸۵)

در همین نقل قول کوتاه می‌توان گوشایی از این ادعای هیدگر را دید که چرا کل یا کلیت، با آنکه از نظر پنهان است و امری نهفته است، بر هر فرد یا جزء به عنوان شرط امکان ظهور جزء مقدم است، در حالیکه جزء، به نوبه خود، بلافاصله ترین وسیله برای کشف خود کلیت است. امر انتولوژیک از طریق امرانتیک کشف می‌شود (یا به سخن دقیق بواسطه امرانتیک از آن کشف حجاب می‌شود).

لیکن، در نهایت، امر انتولوژیک هم باید مورد توجه قرار گیرد. انتولوژی هیدگر کاملاً پدیدارشناختی است، البته پدیدارشناختی به معنای وجودی و خاصی که هیدگر برای قوس التفاتی قائل می‌شود. انتولوژی پدیدارشناختی آن نوع انتولوژی است که در قالب خود سه مفهوم متمایز از هم را در مفهوم وحدت یافته واحده ادغام می‌کند. در هیدگر این مفاهیم همچون مفهوم زیر ظاهر می‌شوند.

دازاين-بودن در-جهان

این مفاهیم به وضوح شکل انطباق یافته مفهوم هوسرلی التفات هستند، به این اعتبار که «آگاهی» همیشه نسبت به امری است که فعل آگاهی به آن اشاره دارد، در نتیجه، در هوسرل، قوس التفات عبارت است از: نفس-شناختن-جهان. در همین گام نخست باید توجه داشت که در متن فلسفه هوسرل، این تعبیر تعبیری است که به تبیین معرفتی و ادراکی سنتی قوس به عنوان «امری ذهنی» گرایش بیشتری دارد. این قوس التفاتی در وجود و زمان هم موقعیت کارکردی خود را حفظ می‌کند، ولی دیگر به سبک معرفتی تعبیر نمی‌گردد - بلکه این قوس امری وجودی می‌شود بطوری که اکنون امر بنیادی و اصلی همان چیزی است که من آن را امر کنشی (practical) می‌خوانم. با این همه، بسیار مهم است که این نکته را مدنظر داشته باشیم که ساختار نهایی انتولوژی هیدگر عبارت است از قوس: دازاين-بودن در-جهان.

نحوه تحول مفهوم التفات به دست هیدگر، و تبدیل آن به مبنایی کنشی را

می‌توان به دو طریق مکمل یکدیگر مشاهده کرد. از یک سو، او با این کاریه در کامر التفاتی عمق بیشتری می‌بخشد. یعنی توجه ما را به این امر معطوف می‌کند که همه افعال به اصطلاح «آگاهانه» به یک اندازه التفاتی هستند - از پدیده‌هایی چون حالت و عاطفه گرفته تا خود حرکات جسمانی. بدین ترتیب آدمی به عنوان یک کلیت عبارت است از «بودن-در» محیط یا جهانی [معین]. درست است که هوسرل هم متوجه این امر بود، لیکن او همچنان به تعبیر خود از التفات به عنوان «امری ذهنی»، «ادامه داد و آن را هیچ‌گاه «امری وجودی» ندانست. در حالیکه تاکتیک هیدگر رها کردن بنیادی زیان ذهنی گرایانه ستی و سخن گفتن از وجود آدمی به عنوان وجودی در نسبت با جهانی معین است. اماً نحوه دوم نگریستن به تحول پدیدارشناسی هوسرلی به دست هیدگر این است که به آن به عنوان معکوس کردن اولویت‌های هوسرلی نگاه کنیم. در این مورد نیز حقیقت آن است که هوسرل نیز می‌دانست که هدف پدیدارشناسی کنارزدن شاخ و برگ نظریه‌ها و نفوذ به لایه «ماقبل نظری» پدیدارها است (اصطلاحی که بعداً متداول شد). هیدگر این مفهوم را نه تنها جذب می‌کند، بلکه آن را در وجود و زمان معکوس می‌کند بطوریکه درگیری کنشی (praxical engagement) با امور، نسبت به درگیری معرفتی - نظری با آنها، که در واقع مشخصه کلیه توصیف‌های هوسرلی است، اولویت پیدا می‌کند.

این مضمون «ضد-هوسرلی» در وجود و زمان مطلب ناآشنایی نیست، لیکن در متن موضوع مورد بحث ما می‌توان این معکوس کردن نسبت میان پراکسیس و تشوری، یا کنش و دانش، را به عنوان پیش درآمد همان مضمون صریحی تلقی کرد که بعداً به این شکل مطرح شد: تکنولوژی منشاء علم است. اکنون ارائه مطلب را در متن استراتژی صریحاً پدیدارشناختی قرار خواهم داد.

هیدگر می‌خواهد به لایه نسبت‌های نهفته، پنهان، ولی آشنا، با جهان نفوذ کند، لایه‌ای که مشخصه چیزی است که او روزمرگی می‌خواند. به اعتقاد هیدگر چنین لایه‌ای مبنا و حدود تعیینات بعدی را تشکیل می‌دهد. «مضمون تحلیل ما را

باید در-جهان-بودن، و به تبع آن خودِ جهان، تشکیل دهد؛ و آنها را باید در افق روزمرگی متعارف که نزدیکترین نحو وجود به دازاین است بررسی کنیم.» (وز ۹۴، وز ۶۶)

همانطور که قبلاً متذکر شدیم، نخستین گام این تحلیل گامی نوئماتیک یا سویه مربوط به جهان است که طی آن تلاش می‌شود تا از «جهانمندی جهان» پرده برداشته شود. جهان روزمره همان محیط به تجربه درآمده است (جهان-همچون-محیط). درست از طریق همین محیط آشنا ولی پنهان است که باید سرنخ‌هایی در مورد جهان، از آن حیث که جهان است، یافت. وقتی هیدگر پس از این گام، گام تحلیل پدیدارشناختی این محیط روزمره را بر می‌دارد، چنین استدلال می‌کند که آنچه مقدم یا اصلی است امر کنشی است. ما در وهله نخست با اشیائی سروکار داریم که مورد استفاده قرار می‌دهیم یا بکار می‌بندیم.

قریب‌ترین نحو اشتغال... شناخت استدراکی صرف نیست، بلکه آن نوع اهتمامی است که به دستکاری و کاربرد اشیاء می‌پردازد؛ و این دارای «شناختی» منحصر به خود است ... چنین موجوداتی اشیایی برای شناخت نظری «جهان» نیستند؛ آنها صرفاً اشیای مصرف شده، اشیای تولید شده و غیره هستند. (وز ۹۵، وز ۶۷)

هیدگر مستدل می‌کند که تعبیر «اشیاء» به عنوان موجوداتی صرف و دارای خواصی معین، به معنای آنست که از قبل انتلوژی معینی مقدم بر تحقیق واقعی نحوه درگیری آدمی با محیط، فرض گرفته شود.

هیدگر بر مبنای همین استدلال خود دو نحوه مختلف نسبت برقرار کردن با موجودات درون محیط را وضع می‌کند. این دو نحوه نسبت برقرار کردن عبارتند از تمایز معروف میان «امر تودستی» (Zuhandenheit) و «امر فرادستی» (Vorhandenheit). باید توجه داشت که آنها از نظر کیفی دو نسبت کاملاً متفاوت با موجودات درون محیط هستند.

نحوه معکوس کردن هوسرل توسط هیدگر به گونه‌ای است که میان نسبت «فرادستی» و نسبت «تودستی» تمایز شدیدی ایجاد می‌کند. نسبت نخست نسبتی است که در آن اشیاء (یا موجودات) همچون موجوداتی ظهور می‌کنند که «صرف‌آهستند» و از کیفیات یا محمولات معینی برخوردارند. آنها «تعیینی نظری» دارند. در حالیکه، نسبت «تودستی» نسبتی است که به لایه کاربرد مولد یا اشکال دیگر درگیری فعال تعلق دارد، لایه‌ای که مشخصه کنش (praxis) است. استراتژی هیدگر در وجود و زمان این است که نشان دهد که این دو نسبت صرفاً دو وجه متفاوت یک نسبت نیستند، بلکه یکی بنیاد دیگری است، یعنی در این مورد نسبت «فرادستی» بر نسبت «تودستی» استوار است به سخن دیگر، این نظریه عمل‌آیک نظریه کنشی انتولوژی است.

جالب توجه است که هیدگر مدعی است آنچه را در عصر حاضر مانع از درک اولویت کنش (یا پراکسیس) می‌شود می‌توان به فلسفه یونان نسبت داد. (یونانیان برای «اشیاء» لفظ مناسبی داشتند: پراغماتا (pragmata) – یعنی آنچه در اشتغال اهتمامی (پراکسیس) به آن پرداخته می‌شود. ولی از نظر وجودی، یونانیان درست همین خصلت «عملی» (یا پراگماتیک)، پراغماتا را در تاریکی رها کردند؛ و بدیهی ترین و قریب‌ترین تعیین، یعنی «اشیای صرف» را برای آنها قائل شدند.«(وز ۹۶-۹۷، وز ۶۸)

قبل‌اً در بخش اول این مقاله متذکر شدم که برای هیدگر، هر آنچه ظهور می‌کند، ظهور خود را مديون یک کل است. این امر در مورد «ابزار» نیز صادق است، و غالب مفسرین هیدگر نیز در این نکته متفق القول‌اند که موضوع مورد بحث وی در اینجا همان «ابزار» است. لیکن، از نظر پدیدارشناسی، باید توجه داشت که تحلیل هیدگر عمل‌آ تحلیل نسبی (relational analysis) است، به این معنی که در آن خصوصیات متمایز قوس التفاتی مورد توصیف قرار می‌گیرند. در نتیجه، می‌بینیم که «تحلیل افزار» با سویه یا همبسته نوئماتیک (قوس التفاتی)، یعنی با زمینه و شیء آن گونه که از نظر پدیدارشناسی رخ می‌دهد، آغاز

می شود. آنگاه، این گام به طور انعکاسی به سویه نوئتیک [قوس] مراجعه داده می شود، یعنی به آن وجه از درگیری و اشتغال که وجود آدمی، یعنی دازاین، در آن وارد می شود. کلیت، یعنی نسبت یابی های دازاین در وجه تودستی با موجودات درون جهان، آنچه خود را نشان می دهد تماماً تعیین می کند.

بخش توصیف نوئماتیک تحلیل طبق معمول با این نکته بینی پدیدار شناسانه آغاز می شود که هیچ امری (چه در وجه تودستی چه در وجه فرادستی) جز در متنه معین و در پرتو زمینه ای معین به وقوع نمی پیوندد. در نتیجه هر «افزار» معینی خود را تنها به عنوان امری موجود در متنه معین، یعنی در متنه افزاری، نشان می دهد.

اگر دقیق سخن گوییم یک افزار تنها هرگز «وجود» ندارد. وجود هر افزاری همواره با کلیتی از افزارها مرتبط است و در همین کل است که می تواند همان افزاری باشد که هست. افزار اساساً عبارت است از «چیزی برای آنکه ...» هر کلیتی از افزارها از نحوه های گوناگون «چیزی برای آنکه ...» تشکیل یافته است، برای مثال، سودمندی، قابلیت مصرف، کاربرد پذیری، قابلیت دستکاری. (وز ۹۷، وز ۶۸)

افزون بر این، این متنه که افزار در آن رخ می دهد، ساختار متغیری دارد. «در ساختار «برای آنکه» اشاره یا ارجاع چیزی به چیزی دیگر نهفته است.» (وز ۹۷، وز ۶۸) این به معنای آنست که هر افزار معینی به اعتبار آنکه در متنه افزاری معینی قرار دارد آن است که هست، و اینکه فقط در نسبت با آن متنه می تواند به فلان یا بهمان نحو ظهور کند. مثال های خانگی که هیدگر می زند (اینکه قلم به متنه میز تحریر، کاغذ تحریر، وغیره، تعلق دارد)، هم نحوه تعلق یک «افزار» را به یک متنه نشان می دهد و هم اینکه چگونه آن متنه، متنه متغیر است. لیکن جالب توجه است که حتی در همین سطح ابتدایی و اولیه [تحلیل]، کل آن است که جزء را تعیین می کند. «از خلال آن، «مجموعه یی افزاری» پدیدار می شود که در آن هر افزار «منفردی» خود را نشان می دهد. ولی پیش از آنکه چنین شود، کلیتی از افزارها

بنقد کشف شده است.» (وز ۹۸، وز ۶۸-۶۹) الگویی که در اینجا مشاهده می‌کنیم نشان می‌دهد که چگونه از طریق کاربرد یک افزار، جهان به شکلی نهفته و پنهان «از قبل کشف شده» است.

حاصل این تحلیل، توصیفی است از ساختارهای التفاتی مربوط به افزار، که هیدگر آنها را با عبارت امر تودستی مشخص می‌سازد. متن (نوئماتیک) افزاری شرط ظهور «افزار» به عنوان امری تودستی است.

ما آن نحو وجود متعلق به افزار را - که در آن افزار خود را به واسطه خودآشکار می‌کند - وجود تودستی می‌نامیم. درست به این دلیل که افزار از چنین «وجود فی نفسه» ای برخوردار است و در درجه اول شیئی صرف نیست، امری، به معنای وسیع کلمه، قابل دستکاری و در دسترس است. (وز ۹۸، وز ۶۹)

افزون بزر این، درست پر مبنای همین ساختار است که هیدگر مدعی است که می‌توان نوعی [معرفت عملی یا] معرفت کنشی را تشخیص داد که کاملاً با آنچه ما به طور متعارف معرفت نظری می‌خوانیم تفاوت دارد. یک معرفت محمولی صرف به اموری که بر مبنای یک سلسله خواص توصیف می‌شوند کاملاً این لایه معرفتی را نادیده می‌گیرد. «حتی تیزترین نگاه یا دید صرف به «ظاهر خارجی» اشیاء، صرف نظر از شکل این تیزبینی، قادر به کشف امر تودستی نیست.» (وز ۹۸)

درست به عکس، تنها در [هنگام] کاربرد است که خصوصیات متمایز امر تودستی پدیدار می‌شود. «وقتی بواسطه مصرف و دستکاری اشیاء با آنها سروکار می‌یابیم، این فعالیت ما اشتغالی کورکورانه نیست، بلکه از دیدی خاص خود برخوردار است که دستکاری و اشتغال ما را شکل می‌دهد و هدایت می‌کند و به آن خصلت شیء گونه (thingly character) خاص خودش را می‌بخشد.» (وز ۹۸، وز ۶۹) در اینجا چرخشی رخ می‌دهد و توجه به سویه نوئتیک نسبت معطوف می‌شود. نگاهی که در هنگام کاربرد فعالانه، یعنی به صورت نوئتیک، پدیدار می‌شود، در عین حال خصوصیت میدانی اشتغال و درگیری آدمی است،

یعنی نگاهی مراقب محیط اطراف، یا نوعی دید و بصیرت محیطی.^۲ «نگاهی که از طریق آن اشتغالات ما خود را با محیط بدین گونه منطبق می‌سازند دید محیطی می‌نامیم... عمل یا کنش نیز دید خاص خود دارد.» (وز ۹۸-۹۹، وز ۶۹)

هیدگر به محکم ترین بیان ممکن میان دیدکنشی و مشاهده نظری فرق قائل می‌شود. مشاهده نظری، نگاه خود را بر «افزار» متمرکز می‌کند و در نتیجه آن را به عنوان شیئی دارای فلان و بهمان خاصیت ارزیابی می‌کند - لیکن این کار دقیقاً خصلت متمایز شیء مورد استفاده را از نظر پنهان می‌کند. راز دیدکنشی درست در نحوه خاص ظهور افزار به هنگام کاربرد نهفته است. افزار در هنگام کاربرد به عنوان شیئی قابل رویت ظهور نمی‌کند بلکه [خصوصیت شیئی آن] پس می‌نشیند و محو می‌شود.

آنچه قریباً و غالباً تودستی است این است که خود را به اعتبار وجود تودستی خویش در وهله اول پس می‌کشد تا به معنای واقعی در دسترس قرار گیرد. آنچه اشتغال روزانه ما قریباً و غالباً به آن معطوف است، در خود افزارها نهفته نیست. بلکه درست به عکس، آنچه خود را با آن مشغول می‌سازیم، اساساً و در درجه اول، خود کار است. (وز ۹۹، وز ۶۹)

در اینجا بصیرتی اساسی در ارتباط با امر تودستی بیان شده است. شیء در هنگام کاربرد کنشی خود را «پس می‌کشد» یا به بیان دیگر در هیأتی ظاهر می‌شود که تا حدی «شفاف» است. این یکی از دلائلی است که چرا امر تودستی می‌تواند به این آسانی از نظر پنهان ماند و نیز دلیلی است براین که چرا در این مورد تحلیل محمولی کاری نامناسب و نستجیده است. آما، در عین حال، خود این امر از نظر پدیدار شناختی جنبه مشبّت ظهور را تشکیل می‌دهد. افزون بر این، این امر با تحلیلی از التفات که هیدگر فرض می‌گیرد کاملاً سازگار است. انسان افزارمند (یا کسی که افزار را به کار می‌برد)، از طریق افزار یا مجموعه ابزاری به جهانی اشاره می‌کند که در آن کار یا محصول ظهور می‌کند. هر چیزی که در وجه امر

تودستی است با چیزی که «صرفاً هست» یا در وجه امر فرادستی است از بنیاد تفاوت دارد.

با آنکه توضیح کامل وجه فرادستی در این مقاله ضرورتی ندارد توضیح ارتباط آن با وجه تودستی لازم است. ممکن است تصور شود که این دو وجه صرفاً انواع گوناگون اهتمام نسبت به جهان باشد، اما هیدگر تمايز آنها را به این صورت به کار نمی برد. در حقیقت، او معتقد است که یکی شرط دیگری است، به این معنی که وجه تودستی بر وجه فرادستی مقدم است، و درست همین استدلال او است که هم عامل معکوس شدن پدیدارشناسی هوسرلی است و هم منشاء آنچه که بعداً به صورت تقدم تکنولوژی نسبت به علم مطرح می شود.

موضوع هایی که در این استدلال طرح می شوند دقیقاً همان موضوع هایی هستند که بعداً در سخنرانی درباره تکنولوژی مطرح شده‌اند. اول آنکه، وجه تودستی نحوی [انکشاف یا] کشف حجاب (disclosure) است. از طریق همین وجه تودستی است که محیط همچون «جهان» ظهور می کند. کنش [یا پراکسیس] طبیعت را از طریق وجه تودستی کشف می کند. هیدگر در تحلیل خود این اکتشاف را صرفاً به یک فاعل شناسایی بازنمی گرداند بلکه آنرا به صورت بین الذهانی بررسی می کند، و سپس قلمروهای هر چه وسیع تری را در بر می گیرد تا آنکه طبیعت به نحوی معین دیده شود:

هر کاری که بدان اهتمام می ورزیم، نه تنها در جهان خصوصی کارگاه بلکه در جهان همگانی نیز امری تودستی است. همراه با جهان همگانی، طبیعت محیطی هم کشف می شود و در دسترس همگان قرار می گیرد. در راه‌ها، خیابان‌ها، ساختمان‌ها، طبیعت از طریق اشتغال [ما به امور] که جهتی معین دارد، کشف می شود. سکوی سرپوشیده ایستگاه راه‌آهن به هوای نامساعد معطوف است؛ چراغانی خیابان‌ها به تاریکی [شب] معطوف است... در [ساخت] ساعت، این یا آن هیأت معین از نظام جهانی به حساب

آمده است... وقتی از ساعت-افزار، که بنحوی فریب و ضمنی تودستی است، استفاده می‌کنیم طبیعت محیطی هم توأم تودستی است. (وز ۱۰۱-۱۰۰، وز ۷۱)

در اینجا می‌توان در خود وجود زمان پیش درآمد شیوه‌ای را ملاحظه کرد که با آن کلیت بنیاد بخش از خلال نحوی انکشاف رؤیت می‌شود. وجه تودستی جهان را کشف می‌کند [یا از آن کشف حجاب می‌کند]، ولی فقط به طور ضمنی، چون جهان در «پشت» واپس نشینی جزیی ابزار به هنگام کاربرد آن، نهفته است.

غرق شدن اهتمامی ما در هر کار یا جهان کاری که به ما از همه نزدیکتر است، نقشی اکتشافی دارد و نکته اساسی مربوط به این نقش آن است که به تناسب نحوه غرقه شدن ما، آن موجودات درون-جهان که در جریان کار و به همراه آن ظاهر می‌شوند به درجات مختلف وضوح، و بسته به درجه نفوذ دید محیطی ما قابل کشف باقی بمانند. (وز ۱۰۱-۱۰۰، وز ۷۱)

دوم آنکه، آنچه درنهایت مکشوف می‌شود جهان همچون کل واحد است. «متن ابزار آشکار می‌شود، ولی نه به عنوان چیزی که قبلًا هیچگاه دیده نشده است، بلکه به عنوان کلیتی که پیوسته از پیش با دید محیطی رویت شده است. اما با این کلیت، جهان اعلام وجود می‌کند.» (وز ۱۰۵)

سوم آنکه، پس از مکشوف شدن جهان، به جهان به عنوان امری نگریسته می‌شود که دازاین از قبل در آن بود، به عنوان امری که دازاین در آن نسبت خود را دارد، یعنی نسبت بودن-در. «بدین ترتیب [جهان] آن امری است که دازاین به منزله موجود، از پیش «در آن» بوده است، و در هر دور شدن صریح از هر چیزی، هرگز کاری جز رجعت به جهان از او ساخته نیست. در-جهان-بودن بنابر تفسیر تاکنونی ما عبارت است از: غرقه شدن در اشارات و ارجاعاتی که وجود تودستی کلیتی از ابزارها را بنا می‌نهند، اما این غرقه شدنی است غیر موضوعی و مبتنی بر دید محیطی.» (وز ۱۰۶-۱۰۷، وز ۷۵-۷۶)

این موضوعات با نظایر خود که بعدها - تحت مفهوم تکنولوژی به عنوان عصر کنونی جهان - مطرح شدند، تناظری یکبیک دارند و همگی در مقاله مربوط به تکنولوژی تکرار می‌شوند. ارتباط این مطالب با تکنولوژی در اولویتی که در وجود زمان برای امر تودستی اعلام می‌شود، پیشگویی شده است. افزون بر این، پیوند میان امر تودستی و جهان از طریق نحوه استفاده هیدگر از معکوس ساختن [مذکور]، که در وجود زمان جهتی خاص، اما منحصر به فرد را پی می‌گیرد، تامین می‌شود.

امری که درمورد وجه تودستی منحصر به فرد است دقیقاً نحوه ظهر اشیاء، [یا] ابزار است، [چون] نحوه ظهر آنها این است که به هنگام کاربرد خود را برخلاف انتظار واپس می‌کشند. این شفافیت [غیرکامل یا] جزئی [ابزار] به هنگام کاربرد [عملآ] این نقش را دارد که دقیقاً همان متنی را که ابزار در آن رخ می‌دهد، پنهان می‌کند. هیدگر با توجه کردن به این امر، ظرافت چشمگیر تاکتیک‌های پدیدارشناختی خود را آشکار می‌کند، اما «همزمان» تاکتیکی را آغاز می‌کند، که من آنرا چرخشی منفی می‌خوانم، تا آن خصوصیت ساختاری را که می‌خواهد نشان دهد، جدا کند.

ابزار در هنگام کاربرد، به عنوان چیزی که از پاره‌ای جهات شفاف است و به عنوان چیزی که از مشاهده مستقیم پنهان می‌ماند، ظهر می‌کند. هیدگر برای آنکه این امر را نشان دهد، این موقعیت را معکوس می‌کند و مدعی می‌شود که متن افزاری (که نخستین شاخص جهان است) از طریق تعیین منفی ظهر می‌کند یعنی هنگامی که افزار به نحوی از اتحاد از کار می‌افتد.

برای این چرخش منفی دو دلیل وجود دارد. اولی، دلیلی تاکتیکی است که به وجه فرادستی مربوط می‌شود. هیدگر استدلال می‌کند آن نحوه نسبت یابی که نظری است، یعنی نحو فرادستی، نه می‌تواند افزار را کشف کند نه متن افزاری را. زیرا نمی‌توان با اضافه کردن این یا آن محمول به فلان شیء از امر کنشی پرده برداشت. «افزار» موجود فیزیکی صرفی نیست که بتوان به آن «ارزش‌هایی» افزود،

قابلیت سودمندی و کاربردپذیری آن هم اموری نیستند که بتوان از طریق شناخت استدراکی صرف درک کرد. در نتیجه، نقش این چرخش منفی تا حدی ممانعت از این وسوسه است که امر تودستی بر حسب متفاوتی نظری تبیین گردد. در ارتباط با ابزار، [باید گفت که] «آنچه کاربردن اپذیری آن را کشف می‌کند، بیان نظری خواص آن نیست، بلکه بصیرت محیطی نسبت به اشتغالهای مصرفی با آن است.» (وز ۱۰۲، وز ۷۳)

دلیل دوم به صورت تاکتیک پدیدار شناختی مثبتی عمل می‌کند، یعنی به این صورت که شفافیت جزیی افزار در حال کاربرد را به طور غیرمستقیم ظهور می‌بخشد. به این ترتیب، هیدگر با این تغییر - که از نظر نقش، تفاوتی با تغییرات خیالی هوسرلی ندارد - این جنبه وجه تودستی را از طریق برجسته نمودن [حالات‌های منفی یک افزار] نشان می‌دهد، بدین معنی که بدکارکردن، یا کاربرد ناپذیر بودن یک افزار، یا حتی فقدان آن، به طور غیرمستقیم کارکرد حقیقی آن افزار را آشکار می‌کند. ولی در ضمن، باید این ظهور منفی را بر حسب مفاهیمی بعض‌اشیء - گونه (thing-like) بیان کرد: مفاهیمی چون چشمگیر بودن، یا غالب توجه بودن، تو ذوق خوردن و سرسخت و بدقلق بودن.^۳ «ابزار با کشف کاربرد ناپذیریش، جلب توجه می‌کند. این جلب توجه کردن به ابزار تودستی نوعی وجود غیرتودستی می‌بخشد... هنگام پی بردن به امر غیر تودستی، امر تودستی در وجه تو ذوق خوردن ظهور می‌کند» (وز ۱۰۳-۱۰۲، وز ۷۳)

این به معنای آنست که وقتی ابزاری [خراب می‌شود و] بد کار می‌کند از حالت شفافیت کارکردی خود خارج می‌شود و به «چیزی» که صرفاً هست تبدیل می‌شود. در حقیقت، هیدگر منشاء امر فرادستی را از همین تبیین منفی استنتاج می‌کند.

هر آنچه بدین معنا امری غیرتودستی است، آزار می‌دهد و سرسختی آنچه را که در ابتدا و پیش از هر کار باید بدان پرداخت آشکار می‌کند. با این سرسختی، وجود فرادستی امر تودستی به

نحو جدیدی اعلام وجود می‌کند - و آن عبارت است از وجود آن چیزی که همچنان در برابر ما قرار دارد و ما را به رفع نقص خود فرا می‌خواند. (وز ۱۰۴-۱۰۳، وز ۷۴)

به این ترتیب، [وجود] فرادستی استوار بر [وجود] تودستی است. «وجه جلب توجه کردن، ممانعت کردن، سرسختی کردن، همه این نقش را دارند که خصلت امر فرادستی را در امر تودستی به ظهور درآورند.» (وز ۱۰۴)

اکنون که وجه فرادستی از وجه تودستی برآمده است، وجه فرادستی دیگر می‌تواند از استقلالی نسبی برخوردار شود. یعنی این امکان پدید می‌آید که امور را به طور محمولی ، به طور نظری، مورد توجه قرار دهیم. لیکن، در عین حال، وجه فرادستی از مبنای کنشی خود استنتاج شده است. این خصلت ثانوی وجه فرادستی، در نگاه نخست، تعبیری را تداعی می‌کند که آن را به طور منفی به عنوان وجهی ناقص از اهتمام آشکار می‌کند. «امر تودستی یا ابزار، خود را فقط به مثابه امری صرفاً فرادستی مکشوف می‌کند یعنی چیزی که آن را هرگز نمی‌توان به کار انداخت، مگر آن که عنصر یا قطعه مفقوده اش پیدا شود. استیصال در برابر [ابزار از کار افتاده] که خود وجهی ناقص از اهتمام است، وجود - تنها - فقط - فرا - دست - بودن امر تودستی را آشکار می‌کند.» (وز ۱۰۳)

به اعتقاد من این معکوس شدن [نسبت میان وجه فرادستی و وجه تودستی] اکیداً یادآور تقدم هم تکنلولوژی و هم کنش در پدیدارشناسی متأخر هیدگر است، ولی این معکوس شدن همچنین نتیجه ماقبل نهایی کاربرد استراتژیک چرخش منفی است که در واقع هدف نهایی این چرخش را تشکیل می‌دهد. هدف تحلیل عبارت است از رسیدن به جهانی که به وجود تودستی تعلق دارد و این معکوس سازی صرفاً گامی در آن جهت است. آنچه منفیت افزاری نهایتاً آشکار می‌سازد متن نهفته‌ای است که به آن تعلق دارد، یعنی جهانی که اهتمام در آن اقامت دارد.

با مختل شدن نسبت ارجاعات و دلالتها - [یعنی] با کاربرد

نایپذیرشدن [چیزی] برای ... - خود این نسبت تصریح می‌شود ... وقتی ارجاع به این یا آن «غاایت» خاص توسط دید محیطی در ما بیدار شد، خود این «غاایت» و همراه با آن، هر آنچه با کار نسبتی دارد، یعنی کل «کارگاه» - به عنوان آنچه که در آن اهتمام همواره اقامت دارد - به دیده می‌آید. (وز ۱۰۵، وز ۷۴)۰

اکنون می‌توان دید که کلیه عناصر استراتژیک و کارکرد داری که فلسفه تکنولوژی موجود در متن سخنرانی «پرسش از تکنولوژی» را مشخص می‌کنند در اثر بسیار متقدم تر هیدگر، وجود و زمان، حضور داشته‌اند - با آنکه در آنجا این عناصر هنوز به طور مشخص با تکنولوژی به معنای خاص کلمه گره نمی‌خورند. با اینهمه، کنش [یا پراکسیس] در وجود و زمان به عنوان لایه وجودی بنیادی بی‌عمل می‌کند که از طریق آن جهان مکشوف می‌شود، و نیز به عنوان آن قلمرو بنیانی کنش و عمل که علوم می‌توانند از آن (همچون روندهای وجه فرادستی که از لحاظ نظری در حال تکوین‌اند) پدید آیند.

تاکید بر کنش به عنوان عامل از نظر وجودی بنیادی، خصوصیت معیزه معکوس سازی هیدگری پدیدارشناسی هوسرلی است. بنابراین شاید بتوان با اندکی مسامحه در قیاس گفت که نسبت هیدگر با هوسرل همچون نسبت مارکس با هگل است.

۳. تکنولوژی به عنوان موضوعی جدید (Emergent)

اعتراف می‌کنم که در این قرائت معکوس آراء هیدگر درباره تکنولوژی فقط عناصری را مورد تاکید قرار دادم که در وجود و زمان و سخنرانی تکنولوژی با یکدیگر در تناظر هستند. این جنبه‌های متناظر، جزئی اساسی از فلسفه هیدگر بشمار می‌آیند، لیکن در هیدگر متقدم در مقایسه با هیدگر متأخر، دو ناهنجاری مربوط به هم در مورد پراکسیس و تکنولوژی وجود دارد، که در این قسمت آخر مقاله خود، آنها را مبنای کار قرار خواهیم داد.

مسئله تکنولوژی در وجود زمان به طور مشخص مطرح نمی‌شود، با آنکه می‌توان به آسانی دریافت که بعد کنشی وجه تودستی را می‌توان به عنوان شرط امکان تکنولوژی تعبیر کرد. آنچه در وجود زمان از قلم افتاده است و فقدانش به صراحت مشهود است عبارت است از خصلت جهان به عنوان منبع ذخیره [یا ذخایر ثابت]. البته، بدون شک، اشاره‌ای به آن وجود دارد، [برای مثال، وقتی که سخن از این می‌رود که] طبیعت در دسترس [وجود] تودستی قرار می‌گیرد. [به این ترتیب، [می‌توان]] در طبیعت محیطی به موجوداتی هم راه یافت که فی نفسه ضرورتاً مصنوع نیستند ولی همواره اموری تودستی و در دسترس می‌باشند. چکش، گازانبر، میخ، همه فی نفسه اشاره دارند به - یعنی ساخته شده‌اند از - فولاد، آهن، فلز، مواد معدنی و چوب. از طریق استفاده ابزار مورد استعمال، «طبیعت» هم توانماً کشف می‌شود - «طبیعتی»، که در محصولات طبیعی یافت می‌شود. (وز ۱۰۰) در اینجا پیش درآمد مفهوم منبع ذخیره را در تعبیر خاصی از طبیعت مشاهده می‌کنیم که با مفهوم وجه تودستی ارتباط دارد.

هیدگر این تصور از طبیعت را با تصوری که در علم می‌یابد مقایسه می‌کند، تصوری که در وجود زمان اساساً طبیعتی مجرد است که از تعبیر نظری [وجود] فرادستی استنتاج می‌شود. او در وجود زمان تمايز میان طبیعت [موجود در وجه] تودستی و طبیعت [موجود در وجه] فرادستی را به شدیدترین حد ممکن بر جسته می‌کند. طبیعت [موجود در وجه] تودستی را «ناید به عنوان امری صرفاً فرادستی - یا به عنوان نیروی طبیعت - درک کرد.» (وز ۱۰۰، تاکید اول از نویسنده است) طبیعت [موجود در وجه] تودستی پیش درآمد مفهوم منبع ذخیره است. «جنگل، منبع الوار است، کوه معدن سنگ ساختمان است، رودخانه نیروی آب است، باد، باد «دریادبان» است. همراه با کشف «طبیعت محیطی»، طبیعتی که این چنین کشف شده نیز در مقابل ما قرار می‌گیرد.» (وز ۱۰۰). اما این طبیعت تودستی با طبیعتی که صرفاً هست، یعنی با طبیعت فرادستی کاملاً تفاوت دارد. «چنانچه از نحوه وجود تودستی طبیعت صرفنظر شود، می‌توان آن را صرفاً در

در وجود فرادستی محض خود کشف و تعریف کرد... اماً از دید این نوع کشف طبیعت، طبیعتی که «می‌تند و می‌خواشند»، یا بر ما هجوم می‌آورد یا مارا مفتون خود می‌سازد، همچنان مستور می‌مانند. گیاهان گیاهشناس گل‌های کنار رود راین نیستند. سر منشائی هم که جغرافیدان برای رودی تعیین می‌کند «سرچشم جویبار دره» نیست. (وز ۱۰۰)

آنچه هیدگر هنوز در وجود و زمان کشف نکرده است پیوند عمیق میان علم و تکنولوژی معاصر است. «علم» وجود و زمان اساساً علمی متافیزیکی و حتی نظری است. علمی است که از ایده‌آل سرچشم می‌گیرد که امروز دیگر می‌توان آن را به عنوان ایده‌آل یونان باستان از نظریه پردازی و قیاس قلمداد کرد. این علم هنوز آن علمی نیست که ضرورتاً در ابزار تجسم می‌یابد؛ و نیز آن علمی هم نیست که در سخنرانی درباره تکنولوژی در خدمت تکنولوژی به عنوان یک منبع ذخیره محاسباتی قرار می‌گیرد.

در نتیجه، تکنیک‌ها یا فنونی که وجود و زمان به طور ضمنی به آنها اشاره می‌کند بی‌ضرر یا حتی مثبت هستند. غالباً گفته شده است که «تحلیل افزار»، از یک نظر، تحلیلی بسیار گزینیشی است. هیدگر ابزارهایی را به عنوان نمونه انتخاب می‌کند که «در دست» به کار برده‌می‌شوند، تکنولوژی‌هایی که در طرح‌های استغالتی به طور مستقیم مورد استفاده قرار می‌گیرند، یعنی تکنولوژی‌هایی که توانایی‌های بشر را از لحاظ کاردستی افزایش می‌دهند. بعدها نشان خواهم داد که این جنبه گزینشی خصوصیت کل تحلیل او از افزار است و یکی از عناصر نارساپی تعبیر هیدگری از تکنیک بشمار می‌آید. اماً قبل از آنکه به آن پردازم، باید متذکر شوم که این جنبه گزینشی، در متن حاضر، جنبه‌ای مثبت به [وجه] تودستی می‌بخشد که نظیر فرادستی آن به خاطر خصلت «مجردش»، قادر آن است.

اگر تمايز نخست میان متن سخنرانی و وجود و زمان حول مفهوم منبع ذخیره به عنوان ماهیت تکنولوژی دور می‌زد، محور ناهنجاری دوم را موضوعی که «محو

شیء، می‌توان خوانند تشکیل می‌دهد، که باز در آثار متقدم و متاخر به گونه مختلفی نقش دارد. به یک معنا، شیء در وجود و زمان چیزی است که ظهور می‌کند یا توسط علمی که دارای مبنایی متافیزیکی است تشکیل می‌یابد. آنچه صرفاً هست و می‌تواند به موضوعی برای وجه فرادستی تبدیل شود شیء است. شیء، که توسط محمول‌ها مشخص می‌شود، از دید وجود و زمان نوئمای علم است. در حالیکه، در مورد افزار عکس این صادق است، افزار در هنگام کاربرد [خود را واپس می‌کشد و] محو می‌شود، نه عینیت می‌یابد و نه اینکه به عنوان امری مستقیماً حاضر ظهور می‌کند.

لیکن، لحن منفی که در سراسر تحلیل هیدگر از وجه فرادستی موجود است به تقلیل گرایی این وجه معطوف است. شیء «مجرد» است، تقلیل یافته است، آن چیزی نیست که به صورت تمام و کمال در زندگی روزمره تجربه می‌کنیم (سرچشم جویبار دره). شیء نوئمای تقلیل یا تحويل یافته نظریه پردازی علمی است. شیء مشتق ازو متمایز از خصلت وجودی کامل پراکسیس [یا کنش] است.

ولی وقتی به سخنرانی درباره تکنولوژی می‌رسیم، شیء دیگر از علم هم محو شده است، تحت مفهوم منبع ذخیره، «[هر] آنچه به معنای منبع ذخیره وجود دارد دیگر در برابر ما به معنای شیء قرار ندارد.» (ت ۲۹۸). در اینجا اشیاء و ابزار عملآ در کل جدیدی ادغام شده‌اند. «چون از دیدگاه ذخیره ثابت، ماشین یا دستگاه [ابزاری] کاملاً غیرقائم به خود بشمار می‌آید؛ زیرا مقام ثابت آن فقط از نظم بخشی به امر نظم پذیر سرچشم می‌گیرد.» (ت ۲۹۹-۲۹۸) طبیعت، که قبلآ دریافتیم که به عنوان منبع ثابت، [به عنوان منبع ذخائر،] در تکنولوژی ادغام شده است، اکنون با «ابزارها» نیز همراه می‌شود. جهان تکنولوژیک جهانی است که در آن، سویه نوئماتیک صرفاً منبع ذخائر است و واکنش متعارف نوئیک بدان نظم بخشیدن به این ذخیره است.

بسیاری از منتقدین هیدگر، این گام‌های او را صرفاً به عنوان رجحان هیدگری برای موضوع‌های رومانتیک موجود در سنت فلسفه آلمان تلقی می‌کنند

- و باید اعتراف کرد که خود هیدگر هم در فراهم آوردن زمینه چنین انتقادی بی تقصیر نیست. مسأله ضمنی وجود و زمان مسأله تقلیل گرایی علوم مربوط به امور فرادستی است، به این معنی که شیء تقلیل می‌یابد و معنای کامل وجود خود را از دست می‌دهد. به خصوص آنکه، طبیعت به عنوان آنچه «می‌تند و می‌خروشد»، به عنوان «سرچشمه جویبار دره»، از دست می‌رود. در سخنرانی تکنولوژی به نظر می‌آید که آنچه تقلیل می‌یابد و از دست می‌رود خود «کارگاه ابزار» باشد، و نیز همراه با آن، قابلیت بیان بلاواسطه‌ای که در وجود و زمان خصیصه وجه تودستی بود. من منکر این نیستم که خود هیدگر سرنخ‌هایی برای چنین تعبیری به دست می‌دهد - لیکن به اعتقاد من این تعبیری خش قابل توجهی از برد و دامنه فلسفه تکنولوژی هیدگر را نادیده می‌گیرد.

چون تعبیر هیدگری تکنولوژی سویه دیگری هم دارد که از همین جنبه منفی سطحی پدید می‌آید. این امر را می‌توان در جایجایی‌هایی که میان وجود و زمان و سخنرانی رخ می‌دهد ملاحظه کرد. هیدگر در متن سخنرانی هیچگونه تمایزی میان وجه تودستی و وجه فرادستی قائل نمی‌شود، ولی مفهوم قاطع و جامعی از تکنولوژی را برجسته می‌کند. و به نظر من این مفهوم مفهومی است که برخی از جوانب وجه فرادستی و وجه تودستی را به نحوی با هم ترکیب می‌کند که ما می‌توانیم از تکنولوژی علمی منحصر به فردی سخن گوییم. بنابراین هیدگر علیرغم کم‌بها دادن به تمایز میان تکنولوژی دست-افزاری سنتی و تکنولوژی معاصر، در عمل، منحصر به فرد بودن تکنولوژی معاصر را می‌پذیرد. در حقیقت سرنخ ترکیب مذکور چندان دور از چشم نیست.

اگر به تمایز میان وجه فرادستی و وجه تودستی در وجود و زمان بازگردیم، می‌توان ملاحظه کرد که از وجه تودستی در سراسر بحث نه تنها بالحن مشتبی سخن رانده می‌شود، بلکه مضافاً بر این می‌توان در آن یک سلسله امور ثابت اساسی را دید که در سخنرانی درباره تکنولوژی با ارزیابی دیگری از نو مطرح می‌شوند. چند مورد از این جوانب اساسی را یادآوری می‌کنم: (الف) جهان

از طریق متن افزاری مکشوف می‌شود؛ (ب) متن افزاری، شرط امکان آن است که هر «ابزار» معین آن باشد که هست؛ (ج) از نظر نوئیک، دخالت جهان محیط از طریق وجه دستی، التفات وجودی را همچون اهتمام مکشوف می‌کند (که در وجود و زمان شاخص علاقه به شمار می‌آید)، و (د) اهتمام، متن را به نحوی کل گرایانه به عنوان بصیرت یا دید ملحوظ می‌کند. این بعد کنشی محل ظهور و تشیت ماهیت دازاین است. حال، یک یک این عناصر در تعبیر تکنولوژیک بعدی هیدگر از جهان معاصر پابرجا می‌ماند، لیکن لحن مثبتی که در هنگام ارائه این عناصر در وجود و زمان به کار برده می‌شود (در متن سخنرانی آتبديل می‌شود به معنای مبهم خطر که مشخصه جهان تکنولوژیک است).

در مقابل، مشخصاتی که هیدگر در «تحلیل افزار» به طور خیلی خلاصه برای وجه فرادستی قائل می‌شود، لحنی تقریباً منفی دارند. وجه فرادستی (الف) از طریق وجهی ناقص از اهتمام پدید می‌آید (وز ۱۰۳) و به عنوان اموری توصیف می‌شود که زیر پوشش (ب) شناخت استدراکی صرف ظهور می‌کنند (وز ۹۵)، (ج) به صرف نگاه کردن (وز ۹۸)، و (د) به عنوان امور تقلیل یافته‌ای چون ماده جهان (world-stuff) تعبیر می‌شوند (وز ۱۰۱). از دید مثبت، وجه فرادستی (الف) می‌تواند به نوعی شناخت (یا علم) ارتقاء یابد که جهان را به طور نظری می‌شناسد (وز ۹۵) و (ب) از نظر موضوعی قابل ارزیابی می‌باشد (وز ۱۰۶)، ولی متناسب با این شناخت به عنوان کارکردهای در نهایت تقلیل یافته‌ای که به جهان به طور نظری تشکیل یافته تعلق دارند ظهور می‌کند. «خواص این موجودات را می‌توان بر مبنای وجود فرادستی صرفشان به کمک «مفاهیم تابعی» به طور ریاضی تعریف کرد. این سخن مفاهیم تابعی از حیث انتولوژیک فقط در نسبت با اموری ممکن هستند که وجودشان خصلت موضوعی محض دارد. مفاهیم تابعی همواره فقط به عنوان مفاهیم موضوعی صوری شده ممکن هستند.» (وز ۱۲۲)

حال، آن مفهومی از تکنولوژی که در سراسر سخنرانی مورد اشاره است به

وضوح عناصر هر دو سویه وجوده متمایز این دو نسبت قبلی را با یکدیگر ترکیب می کند. در اینجا نیز تنها از طریق اهتمام نسبت به جهان، تنها از طریق امر کنشی است که بشریت در ماهیت خود تغییر و تحقق می یابد و تنها به دلیل این تغییر و تحقق یافتنگی ماهیت بشری است که تکنولوژی را می توان خطرناک قلمداد کرد. «آنچه بشر را تهدید می کند، در درجه اول، ماشین آلات و دستگاه های بالقوه کشنده تکنولوژی نیست. تهدید واقعی، دیگر اثر خود را بر ماهیت بشر گذاشته است.» (ت ۳۰۹) اما آنچه اکنون در خود نحوه ادراک جهان تعییه شده است همان امور تقلیل یافته ای است که قبلاً بطور منفی ارزیابی شد، اموری که به اعتبار آنها جهان به منبعی ثابت یا ذخیره ای صرف تبدیل می شود.

در بالا به طور ضمنی اشاره کردم «طبیعت» [موجود در وجه آنودستی پیش در آمد مفهوم منبع ذخیره است. ملاحظه کردن طبیعت به نحوی که «جنگل، منبع الوار باشد» بنقد یعنی بازشدن و قرار گرفتن در معرض ذخیره، لیکن این شرطی ضروری است و نه کافی. امری که آن را به شرطی کافی تبدیل می کند اضافه کردن موضوعی و منظم «طبیعت» به، یا ادغام آن در، دیدی محاسباتی و همگانی از طبیعت به عنوان منبع ذخیره است. اما این دیگر بیان متأفیزیکی امری است که می توان آن را به عنوان تکنولوژی علمی یا تکنولوژی به طور نظری سازمان یافته قلمداد کرد و نه به عنوان هر تکنولوژی دست - افزاری ساده. به این ترتیب، شاید بتوان به یک مفهوم گفت که تمایز های پرتوانکن میان وجه فرادستی در وجود و زمان، در اثر متأخر در هم می ریزند و با یکدیگر وحدت می یابند.

یکی از نتایج این درهم ریختن، حذف [امکان هر گونه] علم صرفاً نظری است. در قلمرو آنچه که اکنون باید به سخن درست تر علم تکنولوژیک خواند دیگر «نظر کردن صرف» (just looking) میسر نیست. آنچه از دست رفته است همان ایده آل یونانی است - و اگر حق به جانب هیدگر باشد، کسانی که فکر می کنند همچنان به این ایده آل، [به این آرمان] وفادار مانده اند صرفاً آدم هایی ساده دل هستند و می توانند آلت دست فرهنگ تکنولوژی زده واقع شوند.

همانگونه که تکنولوژی امری غیرخشنی است، علم هم دیگر نمی‌تواند بهیچوجه امری خشنی باشد.

بر خلاف انتظار، نحوه دیگر تعبیر این درهم ریختن وجه تودستی و وجه فرادستی در هیدگر متأخر، درک این امر است که علم نهفته در وجه فرادستی، در علم تکنولوژیک معاصر، به علمی وجودی شده (*existentialized*) تبدیل شده است. به همین دلیل است که می‌توان آن را به عنوان علمی تصور کرد که بر ماهیت بشر تأثیر می‌گذارد. من نمی‌خواهم در مورد اینکه چگونه این امر می‌تواند در چارچوب مهندسی ژنتیک صادق باشد گمانپردازی کنم، با آنکه بررسی بسیار وسوسه‌انگیزی است، ولی درست در پرتو چنین بررسیها و مواردی شاید بتوان دید چگونه خود بشریت به منبع ذخیره، به معنای هیدگری کلمه، تبدیل می‌شود. بنابراین، [در سخنرانی]، تکنولوژی به توانایی‌های مرکب آنچه قبلاً امر تودستی و امر فرادستی بود تبدیل می‌شود. ماهیت بشریت هم تحت تأثیر واقع می‌شود، چون خود علم امری تکنولوژیک به معنای معاصر کلمه است و در بعد کنشی عمل می‌کند. ولی در این جابجایی‌ها، لحن مثبت قبلی که برای [توصیف] امر کنشی به کار برده شده بود محرومی شود و جایش را خصائص فرهنگ تکنولوژی زده می‌گیرد: تکنولوژی به عنوان «امری خطرناک»، «امری مهم»، «امری اسرارآمیز»، یا حتی به عنوان امری که نوعی «هیولاوشی» را در خود پنهان دارد. به خاطر اطلاق چنین خصائصی است که دید انتقادی هیدگر نسبت به تکنولوژی زمینه‌ها و موادی برای ارائه تفسیری از تفکر او تأمین کرده است که به او در مورد آینده بشریت دیدی در مجموع بدینانه نسبت می‌دهد.

با آنکه هیدگر در چنین دیدی بهیچوجه تنها نیست، این تفسیر دقیقاً امری را نادیده می‌گیرد که نه تنها راهی به امیدی دیگر را تامین می‌کند، بلکه همچنین تفسیر مجدد یک سلسله از تمایزات دیگر را میسر می‌سازد که هیچگاه در مجموعه آثار هیدگر به طور کامل پرداخته نشد. قبل‌اشاره کردم که امید هیدگر در برابر هر گونه استئثار کامل (*totalizing closure*) بشریت، در تکنیک

همچون هنر نهفته بود. برای این انتخاب، دلیل استراتژیک بسیار خوبی وجود دارد. نخست آنکه، هنر تکنیک است، و بنابراین با اهتمامی ساخته شده که در کلیه اشغال‌های کنشی با جهان مشهود است. به این ترتیب بنقد با تکنولوژی نسبت دارد. «... رویارویی قطعی با [تکنولوژی] باید در قلمرویی رخ دهد که از یک سو با ماهیت تکنولوژی ساخته شده باشد...» (ت ۳۱۷) و هنر، از سوی دیگر، «نظری» هم هست، به این معنا که جهان را صرفاً به عنوان چیزی که باید مورد استفاده قرار داد تلقی نمی‌کند. در نتیجه دید «نظری» آن با علم به معنای وجه فرادستی در وجود زمان نیز ساخته شده است. جالب توجه است که «اشیای مذکور در عبارت [«گیاهان گیاهشناس گلهای کنار رود راین نیستند» (وز ۱۰۰)] نه تنها با اشیای تقلیل یافته وجه فرادستی که وجهی بیشتر نظری است تفاوت دارد، بلکه همچنین منابع مصرفی یک جهان صرفاً کنشی را هم تشکیل نمی‌دهند. در اینجا می‌توان اشاره به تمایز جدیدی را ملاحظه کرد، تمایز میان التفات وجودی که اکنون ترکیبی از وجه تودستی و فرادستی است و وجود - معطوف به - عالم شاعرانه هیدگر در بیان او از «اقامت شاعرانه» (poetic dwelling).

لیکن، از نظر استراتژیک، اگر چه پراکسیس هنرمندانه با علم تکنولوژیک، چه از نظر تکنیک‌های آن و چه از نظر فاصله موضوعی آن، ساخته شده، باید از تفاوت آن با علم تکنولوژیک نیز غافل شد. «رویارویی با [تکنولوژی] باید در قلمرویی رخ دهد... که از سوی دیگر از بنیاد با [ماهیت] آن تفاوت داشته باشد.» (ت ۳۱۷) این تفاوت در نوع امکانات [هنر] نهفته است. هنر به خاطر باروری خلاقانه (imaginative fecundity) خود ماهیتاً خد تقلیل گراست و تعداد «جهانهای» آن حدی نمی‌شandasد.

در نتیجه حرف من در مورد اعتنای پیگیرانه هیدگر به امر کنشی، و به بشریت تکنولوژیک امروزی، این است که کنش هنرمندانه امری نیست که صرفاً باید به عصر کنونی وجود اضافه گردد، بلکه عامل تعادل بخش استراتژیکی است در

مقابل واهمه هیدگر از خطر استئثار، به این ترتیب، از دیدگاه هیدگر، ضرورتی درونی برای روی آوردن به شعر وجود دارد، ضرورتی که به منزله واکنشی است به عصر تکنولوژی به عنوان عصر کنونی وجود.^۴

* پی نوشتها و مآخذ:

۱- کلیه نقل قول‌های «پرسش از تکنولوژی» به کتاب زیر ارجاع دارد

David Krell (ed), *Martin Heidegger: Basic Writings*, Harper and Row, Publishers, 1977.

و در متن صرفاً به صورت (تصص). فهرست خواهند شد. مشابهًا نقل قول‌هایی که از وجود و زمان (وز) آمده‌است به کتاب زیر ارجاع دارد. و وز دوم به شماره صفحات متن آلمانی آن اشاره دارد.

Martin Heidegger, *Being and Time*, translated by John Macquarrie and Edward Robinson/ Harper and Row, Publishers, 1962.

۲- این مفهوم برابر واژه آلمانی Umsicht و واژه انگلیسی circumspection است. مفهوم Umsicht در تقابل با مفهوم Einsicht که به معنای بصیرت نظری است به نوعی بصیرت توأم با عمل اشاره دارد. اگر مفهوم «دید» را در فارسی مبنای قرار دهیم می‌توانیم Umsicht را به «دید محیطی» ترجمه کنیم که در واقع نوعی حس مراقبت و عطف توجه به اشیاء و محیط اطراف را بیان می‌کند.

۳- هیدگر میان سه اصطلاح «چشمگیر بودن و جلب توجه کردن» (Auffälligkeit)، «توذوق خوردن» (Aufdringlichkeit) و «سرسخت و بدقلق بودن» (Aufsässigkeit) تمایزی قائل می‌شود که صراحةً و روشنی خود را در ترجمه از دست می‌دهد. هیدگر در واقع سه وضعیت مجزا ولی اساساً مشابه را مدنظر دارد. در هر یک از این وضعیتها ما با تعدادی شیء یا افزار تودستی مواجهیم. در وضعیت نخست، قصد ما کاربرد این افزار برای مقصودی خاص است، اما در می‌یابیم که کاربرد آن بدان منظور خاص ناممکن است، بدین ترتیب آن افزار «جالب توجه» و «چشمگیر» و بنحوی «غیرتودستی» می‌شود - زیرا دیگر قادر به استفاده از آن

نیستیم. در وضعیت دوم ما می‌توانیم دقیقاً با همان اشیاء و افزارها رو ببرو باشیم، اما افزاری را که می‌خواهیم در میان آنها نمی‌باییم. در این مورد نیز افزار غایب «غیرتودستی» می‌شود، اما به شیوه‌ای دیگر. یعنی اینک استفاده از آن به علت فقدانش ناممکن است. این امری آزار دهنده است و باقی افزارهایی که در برابر ما قرار دارند، حضور خود را بنحوی بر ما تحمیل می‌کنند که «تذوق می‌خورند» با حتی «نفرت انگیز» می‌شوند. در سومین وضعیت، برخی از افزارهایی که امور تودستی هستند و در برابر ما قرار دارند به منزله «موانع» تجربه می‌شوند که رسیدن به مقصود را مشکل می‌سازند. این افزارها به منزله موانع، «سرسخت»، «بدقلق» و «سرکش» می‌شوند و ما بناچار باید به آنها توجه کرده و به طریقی کنارشان زنیم، تا بلکه بتوانیم کار مورد نظر را انجام دهیم. در این مورد نیز اشیاء بدقلق اموری غیرتودستی هستند، اما تنها بواسطه بدقلق بودن.

در هر سه وضعیت، اشیاء و افزارهایی که برای ما اموری تودستی هستند، این وجه را بنحوی از دست داده و وجه فرادستی خود را آشکار می‌کنند، ولی فقط در وضعیت دوم است که ما با آنها به منزله «امور فرادستی صرف» رو ببرو می‌شویم. (پانویس مترجمان انگلیسی بر وجود و زمان، ص ۱۰۴)

۴- سپاسگزاری- در ترجمه نقل قولهای وجود و زمان از باری و همکاری بهمن یازوکی برخوردار بودم. ویراستاری نهایی به عهده دکتر موحد و مراد فرهادپور بود. از همه آنان سپاسگزارم.

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرنگی
پرتال جامع علوم انسانی